



البنك المركزي الأردني

النشرة الاحصائية الشهرية

ايلول ١٩٧٢

المجلد الثامن - العدد ٩

دائرة الابحاث والدراسات

عرض النقد وشبه النقد •	١
التغير في عرض النقد والعوامل المؤثرة عليه •	٢
الارصد ة من الذهب والعملات الاجنبية •	٣
السوار دات من العملات الاجنبية •	٤
موجودات ومطلوبات البنك المركزى الاردنى •	٥
موجودات ومطلوبات البنوك التجارية •	٦
الوض ح النقدى للجهاز المصرفى •	٧
تصنيف ودائع البنوك التجارية طبقا للجهة المودعة •	٨
تصنيف ودائع البنوك التجارية طبقا ل انواعها الرئيسية •	٩
توزيع التسهيلات الائتمانية للبنوك التجارية •	١٠
تقاص البنوك •	١١
الميزانية الموحدة لمؤ سسات الاقراض المتخصصة •	١٢
حركة قروض مؤ سسات الاقراض المتخصصة •	١٣
ميزان المدفوعات الاردنى •	١٤
تصاري ح العملة الصادرة موزعة حسب مناطق الدفع •	١٥
تصاري ح العملة الصادرة للمدفوعات غير المنظورة •	١٦
رخص الاستيراد الصادرة •	١٧
القاد مون والمخادرون حسب الجنسيات •	١٨
التوزيع الجغرافى للتجارة الخارجية •	١٩
التركيب السلى للتجارة الخارجية حسب اغراض الاقتصادية •	٢٠
التركيب السلى للصادرات الوطنية حسب التصنيف الدولى •	٢١
التركيب السلى للمستور دات حسب التصنيف الدولى •	٢٢
التركيب السلى للصادرات الوطنية الى دول السوق العربية المشتركة حسب التصنيف الدولى •	٢٣
التركيب السلى للمستور دات من دول السوق العربية المشتركة حسب التصنيف الدولى •	٢٤
حركة ميناء العقبة •	٢٥
خلاصة الموازنة العامة للدولة •	٢٦
الاي رادات المحلية للدولة •	٢٧
الاي رادات الخارجية للدولة •	٢٨
النفقات العامة للدولة •	٢٩
الدين العام الخارجى •	٣٠
المصد ر الصناعات للانتاج المحلى الاجمالى •	٣١
الانفاق على الانتاج القومى الاجمالى •	٣٢
الانتاج الزراعى •	٣٣
الانتاج الصناعى لاهم الصناعات •	٣٤
الارقام القياسية لتكاليف المعيشة فى عمان والزرقاء •	٣٥
نشاط البناء •	٣٦

جدول رقم (1) . Table No . (1)

عرض النقد وشبه النقد

Money Supply and Quasi - Money

(in thousands of JD)

(بالآلاف دينار)

نهاية الفترة End of Period	النقد المصدر Currency Issued 1	النقد لدى البنوك Currency Held by Banks 2	النقد لدى الجمهور Currency with the Public 3=(1-2)	ودائع تحت الطلب Demand Deposits 4	عرض النقد Money Supply 5=(3+4)	شبه النقد Quasi- Money	نسبة النقد لدى الجمهور النقد Currency as Percent of Money Supply
1967	53,018	1,499	51,519	23,718	75,237	18,836	-68.5
1968	65,310	1,764	63,546	24,431	87,977	20,837	72.2
1969	73,144	1,852	71,292	24,929	96,221	22,616	74.1
1970	84,410	1,980	82,430	23,032	105,462	23,667	78.2
1971	84,595	1,587	83,008	24,989	107,997	27,114	76.8
September 1971	85,229	1,647	83,582	26,121	109,703	25,956	76.2
October	84,280	1,690	82,590	26,011	108,601	26,213	76.0
November	84,355	1,608	82,747	25,541	108,288	26,767	76.4
December	84,595	1,587	83,008	24,989	107,997	27,114	76.8
January 1972	84,461	1,972	82,489	25,354	107,843	26,615	76.5
February	83,486	1,752	81,734	26,104	107,838	26,898	75.8
March	83,343	1,553	81,790	25,606	107,396	27,239	76.2
April	83,436	1,664	81,772	26,607	108,379	27,419	75.4
May	84,062	1,660	82,402	25,601	108,003	27,625	76.3
June	84,618	1,672	82,946	27,570	110,516	28,262	75.1
July	84,873	1,957	82,916	28,052	110,968	28,594	74.7
August	84,412	1,763	82,649	29,822	112,471	30,408	73.5
September	83,899	1,911	81,988	30,203	112,191	30,672	73.1

جدول رقم (2) Table No(2)
التغير في عرض النقد والعوامل المؤثرة عليه
Changes in Money Supply and Factors
Affecting Money Supply

(in thousands of D)

						1971				1972											
1967	1968	1969	1970	1971	أيلول Sept.	تشرين الاول Oct.	تشرين الثاني Nov.	كانون الاول Dec.	كانون الثاني Jan.	شباط Feb.	آذار March	نيسان April	أيار May	حزيران June	تموز July	آب Aug.	أيلول Sept.				
Net Change from Previous Period in:																		التغير الحاصل بالنسبة للفترة السابقة في:			
Currency Held by the Public																		النقد المتداول لدى الجمهور			
Demand Deposits																		الودائع تحت الطلب			
Money Supply																		عرض النقد			
Factors Affecting Change in Money supply:																		العوامل المؤثرة على عرض النقد			
1.Foreign Assets (net)																		١ صافي الذهب والارضة من العملات الأجنبية			
2.Credit to Private Sector																		٢ التسهيلات الائتمانية المقدمة الى القطاع الخاص			
3.Credit to Municipalities and Public Corps.																		٣ التسهيلات الائتمانية المقدمة الى البلديات والهيئات العامة			
4.Public Debt																		٤ الدين العام			
5.Govt. and Semi-Govt. Deposits (increase-)																		٥ الودائع الحكومية وشبه الحكومية (الزيادة -)			
6.Quasi-Money (increase-)																		٦ شبه النقد (الزيادة -)			
7.Capital and Reserves (increase-)																		٧ رأس المال والاحتياطيات (الزيادة -)			
8.Other Factors (increase-)																		٨ العوامل الاخرى (الزيادة -)			

جدول رقم (3) Table No.

الارصدة من الذهب والعملات الاجنبية

Gold and Foreign Exchange Reserves

(in thousands of JD)

(بالالف دينار)

نهاية الفترة End of Period	البنك المركزي Central Bank					البنوك التجارية Commer- cial Banks	الحكومة Govern- ment	المجموع Total
	ذهب Gold	حقوق السحب الخاصة Alloca- tion of SDRs	الذهب لدى صندوق النقد الدولي IMF Gold Tranche Position	العملات الاجنبية Foreign Exchange	المجموع Total			
1967	1,218	-	1,124	84,814	87,156	5,304	2,079	94,539
1968	10,572	-	1,430	89,579	101,581	6,324	1,539	109,444
1969	10,577	-	1,431	81,741	93,749	4,835	905	99,489
1970	9,954	960	2,057	78,332	91,303	6,067	741	98,111
1971	9,957	1,831	2,057	75,392	89,237	3,072	576	92,885
September 1971	9,957	1,839	2,056	77,301	91,153	3,826	576	95,555
October	9,957	1,839	2,056	77,376	91,228	3,426	576	95,230
November	9,957	1,831	2,056	74,191	88,035	3,045	576	91,656
December	9,957	1,831	2,057	75,392	89,237	3,072	576	92,885
January 1972	9,957	2,701	2,057	75,530	90,245	2,709	576	93,530
February	9,957	2,701	2,057	76,102	90,817	2,682	576	94,075
March	9,957	2,701	2,057	70,096	84,811	3,214	576	88,601
April	9,957	2,701	2,057	68,648	83,363	3,648	446	87,457
May	10,810	2,932	2,234	64,758	80,734	3,421	446	84,601
June	10,810	2,932	2,234	66,229	82,205	2,554	446	85,205
July	10,810	2,932	2,234	68,255	84,231	2,214	446	86,891
August	10,810	2,932	2,234	68,368	84,344	3,691	446	88,481
September	10,810	2,932	2,234	69,989	85,965	3,390	446	89,801

جدول رقم (4) Table No. (4)
الوردات من العملات الأجنبية
Foreign Exchange Receipts

(in thousands of JD)

(بالآلاف دينار)

Source	1967	1968	1969	1970	1971	1970		1971				1972			المصدر
						الربع الثالث 3rd Qtr.	الربع الرابع 4th Qtr.	الربع الاول 1st Qtr.	الربع الثاني 2nd Qtr.	الربع الثالث 3rd Qtr.	الربع الرابع 4th Qtr.	الربع الاول 1st Qtr.	الربع الثاني 2nd Qtr.	الربع الثالث 3rd Qtr.	
Total Receipts	85,055	85,364	85,163	70,471	61,725	19,961	15,697	13,964	9,642	25,079	13,040	16,068	15,626	22,056	مجموع الدخل
A- Goods and Services	35,892	32,079	40,479	34,617	23,136	8,479	9,589	5,835	5,377	6,413	5,511	4,658	5,380	9,939	أ- البضائع والخدمات
1. Exports	6,530	8,835	8,837	5,937	3,008	1,500	1,334	833	872	609	694	448	1,029	1,383	١. الصادرات
2. Travel	5,629	4,916	4,914	2,408	574	250	450	43	162	320	49	19	31	70	٢. السفر
3. Insurance and Freight	831	319	230	261	546	99	62	105	195	168	78	404	162	303	٣. التأمين والنقل وأجور النقل
4. Oil Transit Dues	1,098	1,347	1,074	980	3,429	288	9	1,428	352	1,397	252	-	-	-	٤. عائدات مرور أنابيب البترول
5. Investment Income	4,520	5,847	6,846	6,773	5,744	1,714	2,557	772	1,470	1,186	2,316	567	1,199	1,134	٥. أرباح الاستثمارات
6. Diplomatic Missions	4,498	6,335	10,961	11,860	3,675	2,919	3,172	1,460	840	624	751	258	326	445	٦. البعثات السياسية
7. Remittances from Jordanians Abroad	9,800	4,100	6,915	4,691	4,478	1,247	1,458	751	1,100	1,529	1,098	1,150	1,362	2,654	٧. تحويلات الأردنيين في الخارج
8. Miscellaneous	2,986	380	702	1,707	1,682	462	547	443	386	580	273	1,812	1,271	3,950	٨. متنوعة
B- Transfer Payments	46,236	50,124	40,921	34,167	32,742	11,117	5,528	7,007	3,976	16,297	5,462	10,285	8,973	11,764	ب- الحوالات دون مقابل (الهبات)
1. Private	2,039	871	482	426	826	29	258	275	248	164	139	179	1,050	190	١. الخصوصية
2. Official	44,197	49,253	40,439	33,741	31,916	11,088	5,270	6,732	3,728	16,133	5,323	10,106	7,923	11,574	٢. الحوالات الرسمية
C- Capital	2,927	3,161	3,763	1,687	5,847	365	580	1,122	289	2,369	2,067	1,125	1,273	353	ج- رأس المال
1. Private Investment	98	-	59	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١. الاستثمارات الخصوصية
2. Official Loans	2,829	3,161	3,704	1,687	5,847	365	580	1,122	289	2,369	2,067	1,125	1,273	353 ^{1/}	٢. القروض الرسمية

1/ Preliminary

١/ أولية

جدول رقم (5) Table No. (5)
موجودات ومطلوبات البنك المركزي الأردني
Assets and Liabilities of the Central
Bank of Jordan

(in thousands of JD)

(بالالف دينار)

		نهاية الفترة					1971				1 9 7 2											
		End of Period																				
		1967	1968	1969	1970	1971	أيلول Sept.	تشرين الاول Oct.	تشرين الثاني Nov.	كانون الاول Dec.	كانون الثاني Jan.	شباط Feb.	آذار March	نيسان April	ايار May	حزيران June	تموز July	آب Aug.	أيلول Sept.			
Assets	Gold	2,342	12,002	12,008	12,011	12,014	12,013	12,013	12,014	12,014	12,014	12,014	12,014	13,044	13,044	13,044	13,044	13,044	الذهب			
	Allocation of SDRs	-	-	-	960	1,831	1,839	1,839	1,831	1,831	2,701	2,701	2,701	2,932	2,932	2,932	2,932	2,932	حقوق السحب الخاصة			
	Assets in Convertible Currencies:	84,270	89,109	81,684	78,203	74,836	77,131	77,292	73,656	74,836	74,678	75,233	69,168	67,695	63,675	65,122	67,125	67,113	موجودات محيرة بعملات قابلة للتحويل :-			
	Balance & Deposits	52,744	54,897	60,505	58,996	56,942	61,740	61,773	57,319	56,942	58,150	58,730	51,470	49,645	45,017	46,500	48,588	47,716	أرصدة وودائع			
	Treasury Bills	14,738	12,819	981	1,441	32	68	32	32	32	32	32	120	35	36	-	36	25	25	أذونات خزينة		
	Securities	16,788	21,393	20,198	17,766	17,862	15,323	15,487	16,305	17,862	16,496	16,471	17,578	18,015	18,622	18,622	18,501	19,372	18,657	سندات		
	Other Foreign Currencies	544	470	57	128	556	170	84	536	556	852	869	928	953	1,082	1,107	1,130	1,255	1,275	موجودات محيرة بعملة أجنبية أخرى		
	Assets in Jordanian Currency:	5,438	4,939	7,333	15,684	23,276	21,521	21,763	25,016	23,276	21,984	19,924	25,314	27,715	24,482	24,706	25,666	25,332	21,935	موجودات بالعملة الأردنية :-		
	Treasury Bills	-	-	3,948	8,179	12,592	13,558	12,942	12,781	12,592	12,829	12,355	12,156	12,516	12,504	12,443	12,344	10,069	7,939	أذونات خزينة		
	Govt. Bonds	-	-	-	-	-	167	18	-	-	-	663	623	801	101	64	57	338	336	سندات حكومية		
Special Account	5,358	4,851	3,280	2,661	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3	3	حساب خاص			
Other	80	88	105	4,844	10,684	7,796	8,803	12,235	10,684	9,155	6,906	12,535	14,398	11,877	12,199	13,265	14,922	13,657	أخرى			
Assets = Liabilities		92,594	106,520	101,082	106,986	112,513	112,674	112,991	113,052	112,513	112,229	110,741	110,125	111,078	105,215	106,911	109,897	109,676	107,900	الموجودات = المطلوبات		
Liabilities	Currency Issued	53,018	65,310	73,144	84,410	84,595	85,229	84,280	84,355	84,595	84,461	83,486	83,343	83,436	84,062	84,618	84,873	84,412	83,899	النقد المصدّر		
	Current and Deposit Accounts:	36,403	37,502	23,331	15,889	17,426	19,130	19,307	18,883	17,426	17,044	16,346	15,654	15,666	14,167	15,206	17,234	17,302	15,799	الحسابات الجارية والودائع :-		
	Government	18,406	21,218	10,487	2,467	1,719	2,766	2,936	2,742	1,719	1,724	2,812	2,753	2,737	1,862	1,269	1,043	1,621	1,134	الحكومة		
	Public Corps.	121	352	193	301	637	685	726	639	637	304	130	131	186	154	289	314	340	215	المؤسسات العامة		
	Banks	16,938	15,606	12,549	12,842	14,868	15,507	15,445	15,297	14,868	12,812	13,233	12,597	12,444	11,967	13,440	15,687	14,989	14,171	البنوك		
	Other	938	326	102	279	202	172	200	205	202	2,204	171	173	299	184	208	190	352	279	أخرى		
	Capital	2,000	2,000	2,000	2,000	2,000	2,000	2,000	2,000	2,000	2,000	2,000	2,000	2,000	2,000	2,000	2,000	2,000	2,000	رأس المال		
	General Reserves	1,091	1,691	2,591	3,691	3,133	1,951	1,951	1,951	3,133	3,133	3,133	3,133	3,133	3,133	3,133	3,133	3,133	3,133	الاحتياطي العام		
	Special Reserves	-	-	-	960	-	960	960	960	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	الاحتياطي الخاص	
	Special Account *	-	-	-	-	5,295	-	-	-	5,295	5,295	5,295	5,295	5,295	-	-	-	-	-	-	الحساب الخاص *	
Other Liabilities	82	17	16	36	64	3,404	4,493	4,903	64	296	481	700	1,548	1,853	1,954	2,657	2,829	3,069	مطلوبات أخرى			

جدول رقم (6) Table No.
موجودات البنوك التجارية
Assets of Commercial Banks

(in thousands of JD)

(بالالف دينار)

End of Period نهاية الفترة		الاحتياطيات Reserves		الموجودات الاجنبية Foreign Assets			الموجودات المحلية Domestic Assets			أدوات وسندات حكومية Govt. Bonds and Bills	شيكات وسحوبات برسم القبض Bills Receivable	عقارات وأثاث Fixed Assets	موجودات أخرى Other Assets	مجموع الموجودات Total Assets	
		النقد الأجنبي Cash (in JD)	الأرصدة لدى البنوك المركزية Balances With Central Bank	النقد بالعملة الأجنبية Cash (in Foreign Currency)	الأرصدة لدى البنوك الأجنبية Balances with Foreign Banks	الاستثمارات الأجنبية Investment Abroad	الأرصدة لدى البنوك المحلية Balances with Local Banks	كبيالات وأسناد مضمونة Bills Discounted	سلفات وقروض Loans and Advances						الاستثمارات المحلية Investment in the Kingdom
1967		1,499	16,944	3	5,246	55	788	8,321	30,565	912	-	768	1,436	4,264	70,801
1968		1,764	15,686	9	6,273	42	883	8,029	32,968	1,006	-	843	1,840	1,911	71,254
1969		1,852	12,584	8	4,798	29	474	8,892	36,497	1,015	3,765	1,002	2,036	1,765	74,717
1970		1,980	12,863	7	5,474	586	314	7,964	37,584	895	3,341	791	2,239	2,361	76,399
1971		1,587	14,862	4	2,347	721	258	8,124	38,804	898	8,553	920	2,222	2,897	82,197
September 1971	أيلول	1,647	15,194	3	3,097	726	253	8,648	36,889	898	7,495	782	2,243	2,489	80,364
October	تشرين أول	1,690	15,407	3	2,697	726	184	8,464	37,112	898	8,032	1,060	2,273	2,558	81,104
November	تشرين ثاني	1,608	15,278	3	2,313	729	194	8,395	37,658	898	8,474	1,063	2,278	2,699	81,590
December	كانون أول	1,587	14,862	4	2,347	721	258	8,124	38,804	898	8,553	920	2,222	2,897	82,197
January 1972	كانون ثاني	1,972	13,196	3	2,432	274	185	8,613	39,083	898	8,824	785	2,232	2,674	81,171
February	شباط	1,752	13,227	4	2,404	274	159	8,797	39,408	898	9,454	853	2,234	2,763	82,227
March	آذار	1,553	12,600	4	2,936	274	200	8,831	39,710	898	9,452	1,070	2,241	2,724	82,493
April	نيسان	1,664	12,398	5	3,369	274	234	9,049	39,661	901	9,650	1,071	2,245	2,813	83,334
May	أيار	1,660	11,844	6	3,141	274	275	9,476	40,050	901	9,670	1,051	2,259	2,799	83,406
June	حزيران	1,672	13,414	6	2,274	274	224	9,541	40,460	901	9,640	906	2,269	2,771	84,352
July	تموز	1,957	15,606	4	1,936	274	339	9,207	40,505	926	9,690	1,004	2,269	2,931	86,648
August	أب	1,763	15,049	4	3,413	274	353	9,246	39,945	916	12,200	1,085	2,283	2,494	89,025
September	أيلول	1,911	14,251	4	3,112	274	282	9,534	39,619	916	13,785	1,064	2,255	2,759	89,766

جدول رقم (6a) Table No.
مطلوبات البنوك التجارية
Liabilities of Commercial Banks

(in thousands of JD)

(بالالف دينار)

نهاية الفترة End of Period	رأس المال Capital	الا احتياطيات Reserves	المطلوبات الاجنبية Foreign Liabilities			الودائع الحكومية وشبه الحكومية Govt. & Semi-Govt. Deposits	الودائع البلديات والمؤسسات العامة Municipalities and Public Corps. Deposits	الودائع القطاع الخاص (مقيم) Private Sector Deposits (Resident)	الودائع البنوك المحلية Deposits of Banks in the Kingdom	القروض من البنك المركزي والبنوك المحلية Loans from Central Bank and Local Banks	شيكات وسحوبات برسم الدفع Bills Payable	مطلوبات أخرى Other Liabilities	مجموع المطلوبات Total Liabilities
			الودائع البنوك من خارج Deposits of Banks from Abroad	الودائع غير المقيمين Deposits of Non-Residents	القروض من البنوك الأجنبية Loans from Banks Abroad								
1967	4,298	1,939	349	2,131	156	8,823	1,807	40,627	690	-	353	9,628	70,801
1968	4,352	2,720	378	1,849	341	7,416	2,001	42,915	871	-	483	7,928	71,254
1969	4,682	3,209	408	2,539	352	7,508	2,032	45,320	357	-	545	7,765	74,717
1970	4,715	3,270	525	2,533	478	8,743	2,953	43,445	1,484	259	438	7,556	76,399
1971	4,715	3,307	419	2,077	-	6,109	2,651	48,816	5,926	694	481	7,002	82,197
September 1971	4,715	3,037	171	2,009	7	5,332	3,016	48,377	5,192	467	457	7,584	80,364
October	4,715	3,020	128	2,254	14	5,382	2,734	48,764	5,166	534	436	7,957	81,104
November	4,715	3,003	466	2,057	-	5,762	2,690	48,980	5,165	616	408	7,728	81,590
December	4,715	3,307	419	2,077	-	6,109	2,651	48,816	5,926	694	481	7,002	82,197
January 1972	4,715	3,216	492	2,005	-	5,864	2,741	48,924	5,109	680	455	6,970	81,171
Fabruary	4,715	3,215	527	1,905	-	5,570	2,558	50,314	5,111	742	450	7,120	82,227
March	4,715	3,210	644	1,860	5	5,350	2,463	50,251	5,208	1,147	548	7,092	82,493
April	4,715	3,201	390	1,813	-	5,398	2,702	51,138	5,333	1,147	512	6,985	83,334
May	4,715	3,185	415	1,968	-	5,788	2,648	50,424	5,357	1,062	550	7,294	83,406
June	4,715	3,135	510	1,655	-	5,246	2,971	52,572	5,058	975	524	6,991	84,352
July	4,715	3,134	574	1,817	2	5,513	2,785	53,547	5,440	945	724	7,452	86,648
August	4,715	3,122	485	1,758	-	4,507	3,141	56,749	5,461	607	647	7,833	89,025
September	4,715	3,112	396	1,844	-	4,190	3,208	57,452	5,353	634	631	8,231	89,766

جدول رقم (7) Table No. (7)
الوضع النقدي للجهاز المصرفي
Monetary Survey of the Banking System

(in thousands of JD)

(بالالف دينار)

نهاية الفترة End of Period	الوجودات الاجنبية Foreign Assets	الدعوى على القطاع الخاص Claims on Private Sector	الدعوى على الحكومة والمؤسسات شبه الحكومية Claims on Govt. & Semi-Govt. Inst.	الدعوى على البلديات والمؤسسات العامة Claims on Municipi- palities & Public Corps.	المطلوبات = الموجودات Assets = Liabilities	عرض النقد Money Supply	شبه النقد Quasi-Money	الودائع الحكومية وشبه الحكومية Govt. and Semi-Govt. Deposits	مضيق الحسابات Counterpart Funds	المطلوبات الاجنبية Foreign Liabilities	الاخرى (صافي) Other Items (net)	
1967	92,460	36,877	-	2,921	132,258	75,237	18,836	27,229	805	2,704	7,447	
1968	107,905	38,319	-	3,684	149,908	87,977	20,837	28,634	239	2,636	9,585	
1969	98,584	43,468	7,713	2,936	152,701	96,221	22,616	17,995	-	3,396	12,473	
1970	97,370	43,614	13,215	2,829	157,028	105,462	23,667	11,210	-	3,689	13,000	
1971	92,309	44,919	24,275	3,254	164,757	107,997	27,114	7,828	-	2,665	19,153	
September 1971	أيلول	94,979	43,690	22,295	3,167	164,131	109,703	25,956	8,098	-	2,350	18,024
October	تشرين أول	94,654	43,718	22,962	3,134	164,468	108,601	26,213	8,318	-	2,560	18,776
November	تشرين ثاني	91,080	44,246	26,365	3,092	164,783	108,288	26,767	8,504	-	2,702	18,522
December	كانون أول	92,309	44,919	24,275	3,254	164,757	107,997	27,114	7,828	-	2,665	19,153
January 1972	كانون ثاني	92,954	45,732	23,983	3,266	165,935	107,843	26,615	7,588	-	2,663	21,226
February	شباط	93,499	46,176	22,472	3,287	165,434	107,838	26,898	8,383	-	2,600	19,715
March	آذار	88,025	46,580	27,486	3,207	165,298	107,396	27,239	8,103	-	2,677	19,883
April	نيسان	87,011	46,759	28,837	3,287	165,894	108,379	27,419	8,135	-	2,368	19,593
May	أيار	84,155	47,231	26,893	3,448	161,727	108,003	27,625	7,650	-	2,557	15,892
June	حزيران	84,759	47,698	27,367	3,660	163,484	110,516	28,262	6,515	-	2,339	15,852
July	تموز	86,445	47,211	27,897	3,875	165,428	110,968	28,594	6,556	-	2,567	16,743
August	آب	88,035	46,742	30,479	3,929	169,185	112,471	30,408	6,128	-	2,414	17,764
September	أيلول	89,355	46,274	28,474	4,407	168,510	112,191	30,672	5,324	-	2,412	17,911

جدول رقم (8) Table No.

تصنيف ودائع البنوك التجارية طبقا للجهة المودعة

Deposits of Commercial Banks According to Depositors

(in thousands of JD)

(بالالف دينار)

نهاية الفترة End of Period	القطاع العام Public Sector				القطاع الخاص Private Sector		المؤسسات والجمعيات الدولية Foreign & International Agencies	المجموع Total
	الحكومة Government	شبه الحكومية Semi-Govt.	البلديات Municipalities	المؤسسات العامة Public Corps.	مقيم Resident	غير مقيم Non-Resident		
1967	6,368	2,455	711	1,096	40,627	1,157	974	53,388
1968	5,387	2,029	873	1,128	42,915	1,138	711	54,181
1969	6,069	1,439	673	1,359	45,320	1,825	714	57,399
1970	7,073	1,670	867	2,086	43,445	1,877	656	57,674
1971	4,447	1,662	566	2,085	48,816	1,275	802	59,653
September 1971	3,936	1,396	544	2,472	48,377	1,284	725	58,734
October	3,991	1,391	536	2,198	48,764	1,218	1,036	59,134
November	4,127	1,635	508	2,182	48,980	1,261	796	59,489
December	4,447	1,662	566	2,085	48,816	1,275	802	59,653
January 1972	4,426	1,438	646	2,095	48,924	1,183	822	59,534
February	4,294	1,276	668	1,890	50,314	1,152	753	60,347
March	4,185	1,165	676	1,787	50,251	1,111	749	59,924
April	4,183	1,215	722	1,980	51,138	1,221	592	61,051
May	4,581	1,207	501	2,147	50,424	1,252	716	60,828
June	4,199	1,047	564	2,407	52,572	1,161	494	62,444
July	4,180	1,333	578	2,207	53,547	1,179	638	63,662
August	3,346	1,161	462	2,679	56,749	1,137	621	66,155
September	3,142	1,048	479	2,729	57,452	1,221	623	66,694

(in thousands of ₪)

البيان

Type of Deposits	1967	1968	1969	1970	1971	1971					1972								البيان
						أيلول Sept.	تشرين الاول Oct.	تشرين الثاني Nov.	كانون الاول Dec.	كانون الثاني Jan.	شباط Feb.	آذار March	نيسان April	ايار May	حزيران June	تموز July	آب Aug.	أيلول Sept.	
Total Deposits	53,388	54,181	57,399	57,674	59,653	58,734	59,134	59,489	59,653	59,534	60,347	59,924	61,051	60,828	62,444	63,662	66,155	66,694	مجموع الودائع
Demand	31,588	30,801	32,438	30,795	30,434	30,525	30,613	30,610	30,434	30,455	30,836	30,180	31,201	30,803	32,062	32,961	34,816	34,963	تحت الطلب
Government	5,172	3,862	4,908	4,681	2,903	2,291	2,351	2,497	2,903	2,852	2,727	2,668	2,653	3,077	2,766	2,850	3,104	2,950	الحكومة
Semi-Government	1,058	1,055	1,009	1,351	1,229	1,081	1,083	1,265	1,229	994	856	775	870	875	840	983	811	703	المؤسسات شبه الحكومية
Municipalities	497	581	409	754	458	431	426	418	458	474	564	560	615	389	460	463	351	374	البلديات
Public Corporations	805	1,088	1,251	1,451	1,576	1,848	1,787	1,537	1,576	1,693	1,400	1,297	1,493	1,539	1,724	1,513	1,989	1,980	المؤسسات العامة
Foreign and International Agencies	670	454	546	523	672	605	679	678	672	694	625	633	477	602	381	527	513	516	المؤسسات الدولية والاجنبية
Private Sector:																			القطاع الخاص
a) Resident	22,416	22,762	23,269	20,821	22,932	23,579	23,669	23,551	22,932	23,172	24,118	23,743	24,464	23,660	25,338	26,051	27,431	27,817	أ- مقيم
b) Non-Resident	970	999	1,046	1,214	664	690	618	664	664	576	546	504	629	661	553	574	617	623	ب- غير مقيم
Time (Repayable within Fixed Time)	12,975	13,781	13,149	11,713	11,650	11,327	11,394	11,533	11,650	11,634	11,793	11,710	11,666	11,710	11,683	11,853	12,111	12,097	لاجل (تستحق القاداة في تواريخ معينة)
Government	1,035	1,390	1,053	750	169	219	214	205	169	221	214	186	200	184	144	150	134	125	الحكومة
Semi-Government	1,363	945	410	303	420	300	293	355	420	427	394	376	330	317	185	336	337	323	المؤسسات شبه الحكومية
Municipalities	184	266	244	80	85	89	86	63	85	152	92	94	88	94	93	97	95	95	البلديات
Public Corporations	291	40	22	433	192	193	193	188	192	111	190	190	184	277	307	278	300	357	المؤسسات العامة
Foreign and International Agencies	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	المؤسسات الدولية والاجنبية
Private Sector:																			القطاع الخاص
a) Resident	9,929	11,013	10,655	9,507	10,193	9,953	10,029	10,150	10,193	10,133	10,311	10,276	10,290	10,266	10,371	10,411	10,758	10,619	أ- مقيم
b) Non-Resident	173	127	765	640	591	573	579	572	591	590	592	588	574	572	583	581	487	578	ب- غير مقيم
Time (Subject to Notice)	5,190	5,714	7,028	9,301	10,229	9,980	10,068	10,241	10,229	9,990	10,138	10,359	10,381	10,466	10,606	10,558	10,688	10,848	لاجل (دفعها خاضع لاشعار)
Government	159	134	107	1,642	1,370	1,425	1,425	1,424	1,370	1,352	1,352	1,330	1,329	1,319	1,288	1,180	108	67	الحكومة
Semi-Government	34	29	20	16	13	15	15	15	13	17	26	14	15	15	22	14	13	22	المؤسسات شبه الحكومية
Municipalities	30	26	20	33	23	24	24	27	23	20	12	22	15	18	11	18	16	10	البلديات
Public Corporations	-	-	76	179	295	409	197	435	295	269	278	278	281	309	354	394	362	364	المؤسسات العامة
Foreign and International Agencies	304	257	168	133	118	120	357	118	118	117	117	116	115	114	113	111	108	107	المؤسسات الدولية والاجنبية
Private Sector:																			القطاع الخاص
a) Resident	4,656	5,260	6,628	7,282	8,393	7,969	8,033	8,200	8,393	8,201	8,342	8,583	8,611	8,675	8,796	8,820	10,051	10,262	أ- مقيم
b) Non-Resident	7	8	9	16	17	18	17	22	17	14	11	16	15	16	22	21	30	16	ب- غير مقيم
Savings	3,635	3,885	4,784	5,865	7,340	6,902	7,059	7,105	7,340	7,455	7,580	7,675	7,803	7,849	8,093	8,290	8,540	8,786	توفير
Government and Semi-Government	2	1	1	-	5	1	1	1	5	1	1	1	1	1	1	-	-	-	الحكومة والمؤسسات شبه الحكومية
Municipalities & Public Corporations	-	-	10	23	22	22	21	22	22	22	22	22	26	22	22	22	28	28	البلديات والمؤسسات العامة
Foreign and International Agencies	-	-	-	-	12	-	-	-	12	11	11	-	-	-	-	-	-	-	المؤسسات الدولية والاجنبية
Private Sector:																			القطاع الخاص
a) Resident	3,626	3,880	4,768	5,835	7,298	6,876	7,033	7,079	7,298	7,418	7,543	7,649	7,773	7,823	8,067	8,265	8,509	8,754	أ- مقيم
b) Non-Resident	7	4	5	7	3	3	4	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	4	ب- غير مقيم

جدول رقم (10)
توزيع التسهيلات الائتمانية للبنوك التجارية
Sectoral Distribution of Credit Outstanding
at Commercial Banks

(in thousands of P)

(بالالف دينار)

Sector	نهاية الفترة					1971				1972									القطاع
	End of Period					أيلول Sept.	تشرين أول Oct.	تشرين ثاني Nov.	كانون أول Dec.	كانون ثاني Jan.	شباط Feb.	آذار March	نيسان April	أيار May	حزيران June	تموز July	آب Aug.	أيلول Sept.	
	1967	1968	1969	1970	1971														
Total	38,886	40,997	45,389	45,548	46,928	45,537	45,576	46,053	46,928	47,696	48,205	48,541	48,710	49,526	50,001	49,712	49,191	49,153	المجموع
Municipalities and Public Corporations	2,921	3,684	2,936	2,829	3,029	2,941	2,896	2,864	3,029	3,052	3,091	3,014	3,106	3,285	3,392	3,552	3,523	3,824	البلديات والمؤسسات العامة
Agriculture	767	654	717	583	799	710	769	784	799	751	787	830	898	932	883	870	899	903	الزراعة
Mining	14	10	152	729	672	956	661	684	672	648	564	582	581	466	459	414	345	349	التعدين
Industry	4,232	4,012	4,052	4,029	3,916	3,379	3,795	3,630	3,916	4,113	4,390	4,255	4,240	4,270	4,327	4,407	4,042	3,743	الصناعة
General Commerce and Trade	17,352	17,076	19,059	16,890	18,964	17,944	17,769	18,319	18,964	19,615	19,731	20,163	20,117	20,890	21,265	20,671	20,441	20,570	التجارة العامة
Construction	4,064	5,089	6,087	10,337	9,760	9,541	9,647	9,697	9,760	9,973	9,873	9,935	9,867	10,157	9,895	9,933	10,127	9,854	البناء
Transportation	1,774	1,789	1,554	2,426	2,616	2,814	2,773	2,756	2,616	2,368	2,425	2,540	2,500	2,567	2,540	2,407	2,398	2,451	خدمات النقل
Tourism, Hotels and Restaurants	1,101	999	1,003	978	886	882	876	884	886	878	930	894	901	923	905	884	907	923	السياحة والفنادق والطعام
Financial Institutions	196	188	193	184	254	198	248	248	254	238	220	244	214	227	284	261	281	270	المؤسسات المالية
Professional and Private Individuals	2,138	2,456	3,066	4,142	3,278	3,950	3,859	3,988	3,278	4,077	4,053	4,005	3,963	3,552	3,887	4,032	4,143	4,109	أصحاب المهن والافراد
Purchase of Land and Buildings	958	1,001	1,012	891	746	759	766	831	746	751	756	739	843	788	746	763	758	775	شراء الاراضي والابنية
Other	3,369	4,039	5,558	1,530	2,008	1,463	1,517	1,368	2,008	1,232	1,385	1,340	1,480	1,469	1,418	1,518	1,327	1,382	الاخرى

جدول رقم (11) Table No.

تقاص البنوك

Bank Clearings

(Value in thousands of JD)

(القيمة بالالف دينار)

الفترة Period	عدد الشيكات المتقاسة No. of Cheques Cleared	مجموع القيمة Total Value of Cheques Cleared	المعدل اليومي Daily Average	
			عدد الشيكات No. of Cheques	القيمة Value
1967	516,291	165,913	1,772	567
1968	440,329	153,292	1,532	533
1969	513,778	166,951	1,743	566
1970	486,555	158,365	1,736	567
1971	525,955	163,760	1,834	572
Sept. 1971	أيلول 44,098	13,252	1,837	552
Oct.	تشرين أول 49,814	14,420	1,916	555
Nov.	تشرين ثاني 39,203	10,934	1,960	547
Dec.	كانون أول 53,533	16,062	2,141	642
Jan. 1972	كانون ثاني 48,618	14,249	2,113	620
Feb.	شباط 45,706	14,292	1,904	595
March	آذار 50,669	14,732	1,948	567
April	نيسان 54,567	15,643	2,372	680
May	ايار 60,757	15,650	2,430	666
June	حزيران 51,861	15,405	2,074	616
July	تموز 60,978	18,946	2,258	702
August	آب 60,467	19,422	2,239	719
Sept.	أيلول 55,442	17,847	2,410	776

جدول رقم (12) Table No.
الميزانية الموحدة لمؤسسات الاقراض المتخصصة
Consolidated Balance Sheet of Specialized
Credit Institutions

(in thousands of JD)

(بالآلاف دينار)

		نهاية الفترة					1971				1 9 7 2											
		End of Period																				
		1967	1968	1969	1970	1971	أيلول Sept.	تشرين أول Oct.	تشرين ثاني Nov.	كانون أول Dec.	كانون ثاني Jan.	شباط Feb.	آذار March	نيسان April	أيار May	حزيران June	تموز July	آب Aug.	أيلول Sept.			
A s s e t s	Liquid Assets	1,992	1,794	2,568	2,337	2,288	2,271	2,313	2,359	2,288	2,263	2,178	2,035	1,907	1,768	1,829	1,959	1,934	2,216	الموجودات السائلة		
	Cash	-	-	1	-	-	-	-	1	-	1	2	3	4	4	4	4	3	5	النقد في الصندوق		
	Balance with Banks	1,854	1,525	1,902	1,340	1,088	1,151	1,130	1,150	1,088	982	989	890	791	748	835	904	874	844	أرصدة لدى البنوك		
	Balance with Central Bank	43	151	163	277	324	374	298	318	325	390	62	28	38	27	160	182	193	494	أرصدة لدى البنك المركزي		
	Govt. Bonds & Bills	-	-	400	618	768	638	778	783	768	778	809	735	759	734	575	614	609	619	أذونات وسندات حكومية		
	Other	95	118	102	102	420	108	107	107	107	112	316	379	315	255	255	255	255	254	أخرى		
	Negotiable Assets	160	175	522	985	1,365	1,183	1,224	1,283	1,365	1,480	1,477	1,524	1,571	1,535	1,419	1,473	1,631	1,703	الموجودات المتداولة		
	Loans to:	12,080	13,420	13,369	14,077	14,867	14,688	14,980	14,910	14,867	14,878	14,928	15,032	15,195	15,253	15,493	15,496	15,548	15,873	القروض السي :		
	Private Sector	8,165	8,886	9,285	9,736	10,093	10,160	10,113	10,077	10,093	10,116	10,189	10,270	10,379	10,433	10,668	10,688	10,751	10,901	القطاع الخاص		
	Public Sector	3,915	4,534	4,084	4,341	4,774	4,528	4,867	4,833	4,774	4,762	4,738	4,762	4,816	4,820	4,825	4,808	4,797	4,972	القطاع العام		
	Fixed Assets	272	341	422	437	341	383	365	371	341	343	492	496	343	345	404	431	346	346	الموجودات الثابتة		
Land and Buildings	209	271	352	365	285	307	285	287	285	285	285	287	286	289	289	290	290	290	الأراضي والابنية			
Other	63	70	70	72	56	76	80	84	56	58	207	209	57	56	115	141	56	56	أخرى			
Other Assets	45	84	80	148	277	215	236	193	277	185	106	106	267	360	342	294	317	347	موجودات أخرى			
Assets = Liabilities		14,549	15,814	16,961	17,984	19,138	18,740	19,118	19,116	19,138	19,149	19,181	19,193	19,283	19,261	19,487	19,653	19,776	20,485	الموجودات = المطلوبات		
L i a b i l i t i e s	Capital	8,751	9,544	10,097	10,528	11,247	11,004	11,167	11,167	11,247	11,477	11,509	11,518	11,517	11,517	11,517	11,596	11,661	11,693	رأس المال المدفوع		
	Reserves	515	560	663	511	547	504	501	500	547	548	708	692	699	701	694	696	717	710	الاحتياطيات والمخصصات		
	Grants and Aid	120	225	364	325	348	348	348	348	348	348	348	348	348	348	349	374	374	374	الهبات والمساعدات		
	Public Sector	120	225	364	325	348	348	348	348	348	348	348	348	348	348	349	374	374	374	القطاع العام		
	Other	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	أخرى		
	Borrowing From:	4,595	5,028	5,228	5,595	5,976	6,045	5,988	5,988	5,976	5,940	5,920	5,866	5,982	5,964	6,074	6,129	6,133	6,570	الاقتراض من :		
	Government	460	1,159	1,753	1,868	1,804	1,829	1,804	1,804	1,804	1,739	1,804	1,804	1,829	1,829	1,816	1,816	1,816	1,816	الحكومة		
	Central Bank of Jordan	-	-	-	-	225	226	237	237	225	429	196	193	181	163	268	323	355	762	البنك المركزي الاردني		
	Foreign Institutions	3,699	3,293	3,475	3,577	3,697	3,704	3,697	3,697	3,697	3,669	3,644	3,644	3,747	3,897	3,765	3,765	3,737	3,892	مؤسسات ومؤسسات دولية		
	Other	436	576	-	150	250	286	250	250	250	103	276	225	225	75	225	225	225	100	أخرى		
	Other Liabilities	568	457	609	1,025	1,020	839	1,114	1,113	1,020	836	696	769	737	731	853	858	891	1,138	مطلوبات أخرى		

Source: Specialized Credit Institutions

المصدر: مؤسسات الاقراض المتخصصة

جدول رقم (13) Table No.
حركة قروض مؤسسات الاقراض المتخصصة

Loan Activities of Specialized Credit Institutions

(in thousands of JD)

(بالالف دينار)

Institution	رصيد القروض Loans Outstanding						حركة القروض خلال الربع الثالث ٧٢ Movement of Loans During 3rd Qtr. 1972			رصيد القروض في نهاية الربع الثالث ١٩٧٢ Loans Outstanding at the end of Sept. 72	المؤسسة
	1967	1968	1969	1970	1971	2nd Qtr. 1972	المبالغ المدفوعة Disbursements	التسديدات Repayments			
								اقساط Principal	فوائد Interest		
1- Municipal and Village Loans Fund	3,465	3,944	3,955	4,211	4,644	4,696	278	122	39	4,852	١- صندوق قروض البلديات والقري
2- Industrial Development Bank ⁽¹⁾	1,368	1,601	1,829	2,307	2,514	2,558	209	80	40	2,691	٢- بنك الانماء الصناعي ^(١)
3- Housing Agency ⁽²⁾	516	795	801	840	1,027	1,128	215	19	10	1,144	٣- مؤسسة الاسكان ^(٢)
4- Agricultural Credit Corporation	5,976	6,400	5,951	5,922	5,912	6,286	336	329	70	6,293	٤- مؤسسة الاقراض الزراعي
5- Jordan Co-operative Organization	755	680	833	797	770	825	84	16	9	893	٥- المنظمة التعاونية الاردنية
Total	12,080	13,420	13,369	14,077	14,867	15,493	1,122	566	168	15,873	المجموع

Source: Specialized Credit Institutions.

(1) Loans Outstanding include due but unpaid interest payments.

(2) Loans Outstanding include due interest not counted previously.

* Loans extended to individuals were suspended. This figure represents the balance of Cairo Amman Bank Loans for construction purposes transferred to the Housing Agency.

المصدر: مؤسسات الاقراض المتخصصة.

(١) رصيد القروض يشمل فوائد مستحقة وغير مسددة.

(٢) رصيد القروض يشمل فوائد مستحقة على المقترضين لم تحتسب سابقا

* توقف منح القروض الفردية. مثل هذا الرقم رصيد القروض التي قد منها بنك القاهرة عمان لاغراض الاسكان والمحويلة لمؤسسة الاسكان.

جدول رقم (14) Table No. (14)
ميزان المدفوعات الاردني

Jordan Balance of Payments

(بالمليون دينار)

(in millions of JD)

	1967	1968	1969	1970	1971	1970		1971				1972		
						الربع الثالث	الربع الرابع	الربع الاول	الربع الثاني	الربع الثالث	الربع الرابع	الربع الاول	الربع الثاني	
						3rd Qtr.	4th Qtr.	1st Qtr.	2nd Qtr.	3rd Qtr.	4th Qtr.	1st Qtr.	2nd Qtr.	
A. Goods and Services	-27.75	-44.36	-63.62	-47.13	-59.44	- 8.73	-11.58	-21.69	-13.50	- 8.97	-15.28	-20.68	-19.21	البضائع والخدمات
Exports (f.o.b.)	11.33	14.26	14.75	12.17	11.44	2.06	2.40	2.93	3.99	2.31	2.21	3.52	5.30	المصادرات (فوب)
Imports (c.i.f.)	-54.23	-57.30	-67.54	-65.53	-76.19	-13.20	-16.58	-26.78	-17.59	-13.20	-18.62	-22.75	-24.05	المستوردات (سيف)
Trade Balance	-42.90	-43.04	-52.79	-53.36	-64.75	-11.14	-14.18	-23.85	-13.60	-10.89	-16.41	-19.23	-18.75	الميزان التجاري
Travel	1.50	2.40	3.45	5.13	4.61	1.43	1.51	0.80	1.28	1.28	1.25	2.05	1.64	السفر
Receipts	6.79	4.60	4.53	4.22	3.10	1.04	0.71	1.18	0.70	0.68	0.54	0.91	0.70	المقبوضات
Payments	- 5.29	- 7.00	- 7.98	- 9.35	- 7.71	- 2.47	- 2.22	- 1.98	- 1.98	- 1.96	- 1.79	- 2.96	- 2.34	الدفعوات
Oil Transit Dues	1.08	1.35	1.07	0.98	3.43	0.29	0.01	1.43	0.35	1.40	0.25	-	-	شركات النقل
Transportation	- 0.08	- 0.86	- 0.69	- 0.40	- 0.13	- 0.08	- 0.11	- 0.04	-	- 0.02	- 0.07	- 0.15	- 0.41	النقل
Investment Income	3.61	4.92	6.04	6.12	4.77	1.59	2.42	0.60	1.14	1.12	1.91	0.28	0.76	دخل الاستثمارات
Government (n.i.e.)	2.70	- 7.47	-18.28	0.57	- 1.45	0.64	0.71	0.54	- 0.91	- 0.62	- 0.46	- 1.28	- 1.61	الحكومة
Receipts from Jordanians Abroad	6.55	4.10	6.92	5.54	4.97	1.25	1.46	0.79	1.47	1.53	1.18	1.15	1.36	حوالات الاردنيين العاملين بالخارج
Other Services	- 0.21	- 0.96	- 2.44	- 1.45	- 1.67	0.15	- 0.38	- 0.36	- 0.67	- 0.21	- 0.43	0.60	1.08	خدمات اخرى
Net Services	15.15	- 1.32	-10.83	6.23	5.31	2.41	2.60	2.16	0.10	1.92	1.13	- 1.45	- 0.46	صافي ميزان الخدمات
B. Transfer Payments	53.93	54.48	47.34	40.65	36.61	12.06	9.23	8.65	4.75	16.70	6.51	11.43	9.57	المساعدات المقبوضة
Private	2.35	1.41	1.55	1.57	1.12	0.34	0.54	0.36	0.36	0.19	0.21	0.24	1.09	المساعدات الخصوصية
Central Government	51.58	53.07	45.79	39.08	35.49	11.72	8.69	8.29	4.39	16.51	6.30	11.19	8.48	الحكومة المركزية
From : Arab Governments	37.57	46.25	41.15	33.07	19.11	10.45	6.01	4.84	3.73	5.22	5.32	3.98	4.20	من : الحكومات العربية
U. K. Government	1.46	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	الحكومة البريطانية
U. S. Government	7.62	1.19	1.23	1.38	12.82	0.24	0.80	1.82	0.03	10.87	0.10	5.48	3.61	حكومة الولايات المتحدة
U N R W A	4.80	5.51	3.37	4.51	3.56	0.97	1.88	1.63	0.63	0.42	0.88	1.73	0.67	وكالة المبعوث
Other Governments	0.13	0.12	0.04	0.12	0.00	0.06	-	-	0.00	-	-	-	0.00	حكومات اخرى
Total A and B	26.18	10.12	-16.28	- 6.48	-22.83	3.33	- 2.35	-13.04	- 8.75	7.73	- 8.77	- 9.25	- 9.64	مجموع أ + ب
C. Allocation of SDRs	-	-	-	0.96	0.88	-	-	0.88	-	-	-	0.88	-	حقوق السحب الخاصة
D. Capital & Monetary Gold	-31.21	-11.37	16.26	1.78	18.56	- 3.40	2.37	7.83	6.82	- 5.10	9.01	4.78	5.75	رأس المال والذهب النقدي
1- Non-monetary Sector	1.98	4.96	5.34	0.26	6.74	0.05	1.27	6.31	- 0.71	2.02	- 0.88	0.48	1.49	أ - القطاع غير النقدي
Private Long-Term Invest.	0.04	- 0.06	-	- 0.61	- 0.17	- 0.11	- 0.14	-	- 0.12	-	- 0.05	-	-	استثمارات خصوصية طويلة الاجل :
Assets	-	-	-	- 0.60	- 0.17	- 0.10	- 0.14	-	- 0.12	-	- 0.05	-	-	الموجودات
Liabilities	0.04	- 0.06	-	- 0.01	-	- 0.01	-	-	-	-	-	-	-	الالتزامات
Private Short-Term Invest.	-	-	0.80	- 0.74	- 1.11	- 0.09	- 0.36	0.05	- 0.73	- 0.24	- 0.19	0.11	0.07	استثمارات خصوصية قصيرة الاجل :
Assets	-	-	-	- 0.55	-	-	-	-	-	-	-	-	-	الموجودات
Liabilities	-	-	0.80	- 0.19	- 1.11	- 0.09	- 0.36	0.05	- 0.73	- 0.24	- 0.19	0.11	0.07	الالتزامات
Local Govt. Liabilities	0.31	0.02	0.04	0.19	0.18	0.08	0.07	0.14	0.01	0.04	- 0.01	0.00	- 0.01	الحكومة المحلية - الالتزامات
Central Government	1.63	5.00	4.50	1.42	7.84	0.17	1.70	6.12	0.13	2.22	- 0.63	0.37	1.43	الحكومة المركزية :
Assets	0.32	0.54	0.63	- 0.16	0.17	-	-	-	0.17	-	-	-	0.13	الموجودات
Liabilities	1.31	4.46	3.87	1.58	7.67	0.17	1.70	6.12	- 0.04	2.22	- 0.63	0.37	1.30	الالتزامات
2- Monetary Sector	-33.19	-16.33	10.92	1.52	11.82	- 3.45	1.10	1.52	7.53	- 7.12	9.89	4.30	4.26	أ - القطاع النقدي
Central Bank	-33.61	-14.12	8.69	3.14	8.26	- 3.50	3.12	2.16	7.45	- 8.57	7.22	4.43	3.88	البنك المركزي
Assets	-33.62	-14.12	8.66	3.08	8.25	- 3.50	3.08	2.13	7.48	- 8.57	7.21	4.43	3.87	الموجودات
Liabilities	0.01	-	0.03	0.06	0.01	-	0.04	0.03	- 0.03	0.00	0.01	0.00	0.01	الالتزامات
Accounts with IMF	- 0.07	- 0.30	-	- 0.63	1.61	-	- 0.63	-	-	-	1.61	-	- 0.04	صندوق النقد الدولي :
Assets	- 0.27	- 0.80	-	- 2.50	-	-	- 2.50	-	-	-	-	-	- 0.70	الموجودات
Liabilities	0.20	0.50	-	1.87	1.61	-	1.87	-	-	-	1.61	-	0.66	الالتزامات
Commercial Banks	0.49	- 1.91	2.23	- 0.99	1.95	0.05	- 1.39	- 0.64	0.08	1.45	1.06	- 0.13	0.42	البنوك التجارية
Assets	1.19	- 1.02	1.54	- 1.23	2.99	0.78	- 1.98	0.48	0.34	1.42	0.75	- 0.14	0.76	الموجودات
Liabilities	- 0.70	- 0.89	0.69	0.24	- 1.04	- 0.73	0.59	- 1.12	- 0.26	0.03	0.31	0.01	- 0.34	الالتزامات
E. Net Errors and Omissions	5.03	1.25	0.02	3.74	3.39	0.07	- 0.02	4.33	1.93	- 2.63	- 0.24	3.59	3.89	صافي السهو الخطأ :

جدول رقم (15) Table No.
تصاريح العملة الصادرة موزعة حسب مناطق الدفع
Foreign Exchange Permits Issued by Area

(in thousands of JD)

(بالالف دينار)

الفترة Period	السوق العربية المشتركة Arab Common Market		بقية البلدان العربية Other Arab Countries		السوق الأوروبية المشتركة E. E. C. Countries		المملكة المتحدة U. K.		بلدان منطقة الاسترليني الأخرى Other Sterling Area Countries		الولايات المتحدة الأميركية U. S. A.		البلدان الأخرى Other Countries		المجموع Total		
	البضائع Goods	الخدمات Services	البضائع Goods	الخدمات Services	البضائع Goods	الخدمات Services	البضائع Goods	الخدمات Services	البضائع Goods	الخدمات Services	البضائع Goods	الخدمات Services	البضائع Goods	الخدمات Services	البضائع Goods	الخدمات Services	
1967	3,064	461	5,516	1,167	11,579	943	9,475	3,567	2,275	299	4,606	1,142	13,644	1,743	50,159	9,322	
1968	2,443	686	7,474	3,925	11,275	1,568	10,145	3,358	2,636	132	12,666	1,341	15,701	2,070	62,340	13,080	
1969	6,748	1,300	10,879	2,215	12,902	1,225	12,365	3,568	3,859	899	22,425	1,436	18,886	2,621	88,064	13,264	
1970	4,841	1,530	9,286	2,585	11,005	2,068	10,056	3,959	3,040	556	7,133	1,431	17,599	3,707	62,960	15,836	
1971	5,180	847	9,384	2,540	12,450	2,453	14,175	5,017	2,645	264	4,733	2,861	17,022	2,379	65,589	16,361	
Sept. 1971	أيلول	402	84	986	104	1,110	316	987	693	284	44	458	197	1,737	238	5,964	1,676
October	تشرين أول	158	21	961	638	2,850	133	1,993	189	189	17	498	112	1,997	114	8,646	1,224
November	تشرين ثاني	500	35	733	96	723	114	1,781	426	168	14	359	820	1,316	145	5,580	1,650
December	كانون أول	995	70	848	110	1,307	370	1,975	263	152	34	698	108	1,594	223	7,569	1,178
January 1972	كانون ثاني	302	42	642	337	1,306	136	945	178	202	20	440	154	1,984	233	5,821	1,100
February	شباط	240	38	613	156	1,187	245	943	274	176	17	300	76	2,523	257	5,982	1,063
March	آذار	153	60	802	358	1,510	215	4,011	1,240	511	11	726	102	1,511	133	9,224	2,119
April	نيسان	258	68	372	292	901	122	513	376	204	10	186	472	1,458	137	3,892	1,477
May	أيار	272	70	485	162	1,143	125	1,791	508	374	106	1,145	852	1,336	82	6,546	1,905
June	حزيران	207	80	355	93	1,020	172	406	265	374	9	627	414	1,078	133	4,067	1,166
July	تموز	256	26	183	118	1,230	199	660	820	365	8	610	496	1,653	150	4,957	1,817
August	آب	330	152	363	107	1,314	65	650	916	223	7	385	746	1,979	255	5,244	2,248
September	أيلول	307	51	217	49	1,151	75	768	452	150	3	360	264	1,836	171	4,789	1,065

جدول رقم (16) Table No. (16)
تصاريح العملة الصادرة للدفعات غير المنظورة
Foreign Exchange Permits Issued for Invisible
Items and Capital Transfers

(in thousands of JD)

(بالآلاف دينار)

الفترة Period	سفر Travel	تعليم Education	تأمين وشحن تجاري Merchandise Insurance and Freight	أجور نقل أخرى Other Transportation	أرباح الاستثمارات Repatriation of Investment Income	الحكومة Government	توظيف رؤوس الأموال في الخارج Investment Abroad	تسديد القروض بها القوائد Loan Repayments incl. Interest	الحسابات من حسابات غير المقيمين Transfer of Non-Resident Balances	مفرقة Other	المجموع Total
1967	863	-	381	478	520	1,987	14	737	1,131	3,211	9,322
1968	1,364	-	334	579	361	3,573	43	376	1,529	4,921	13,080
1969	2,093	-	279	643	552	4,188	13	151	2,426	2,919	13,264
1970	1,789	1,810	853	607	351	4,467	607	1,011	2,158	2,183	15,836
1971	1,429	2,204	248	680	200	4,504	169	2,476	1,321	3,130	16,361
September 1971	أيلول	88	161	6	86	587	-	382	150	208	1,676
October	تشرين الاول	78	195	1	37	142	-	575	79	105	1,224
November	تشرين الثاني	53	191	28	78	800	53	-	39	402	1,650
December	كانون الاول	55	283	62	37	268	-	228	126	111	1,178
January 1972	كانون الثاني	52	213	2	10	272	-	80	142	327	1,100
February	شباط	49	251	46	39	398	-	59	90	129	1,063
March	آذار	73	189	6	70	375	973	304	53	75	2,119
April	نيسان	88	98	30	27	824	-	71	197	139	1,477
May	أيار	59	82	207	29	587	16	691	118	71	1,905
June	حزيران	63	60	21	37	502	-	250	106	125	1,166
July	تموز	49	40	29	25	1,228	-	308	32	104	1,817
August	آب	77	92	421	56	1,096	101	201	128	75	2,248
September	أيلول	93	112	32	25	593	9	-	53	147	1,065

Table No. (17) جدول رقم
رخص الاستيراد المصادرة
Issued Import Licenses

(in thousands of £)

(بالالف دينار)

	1967	1968	1969	1970	1971	1971					1972								
						آب Aug.	أيلول Sept.	تشرين أول Oct.	تشرين ثاني Nov.	كانون أول Dec.	كانون ثاني Jan.	شباط Feb.	آذار March	نيسان April	أيار May	حزيران June	تموز July	آب Aug.	
Total	48,485	53,570	86,813	74,828	78,171	5,061	6,325	9,419	6,698	7,903	11,585	7,564	9,622	5,619	7,763	4,993	6,774	7,006	المجموع
Private Sector	44,333	45,649	56,620	52,239	59,621	3,956	4,729	5,900	4,550	5,926	5,468	6,078	5,685	5,270	6,080	4,213	6,194	6,362	القطاع الخاص
00. Food & Live Animals	8,872	9,339	12,790	14,662	13,891	1,070	872	1,492	1,363	880	1,225	1,417	1,676	1,177	619	759	1,215	1,115	٠٠ المواد الغذائية والحيوانات الحية
01. Beverages & Tobacco	1,080	849	1,044	402	779	13	3	12	11	82	27	175	85	17	17	22	135	88	٠١ التمتع والمشروبات
02. Crude Materials, inedible except fuels	2,404	2,016	2,368	2,873	2,937	119	89	129	188	219	223	217	317	292	197	219	313	328	٠٢ المواد الخام غير الصالحة للأكل عدا المحروقات
03. Minerals, Fuels and Lubricants	3,241	2,556	3,480	3,340	3,803	28	827	881	18	33	926	137	114	54	59	107	182	36	٠٣ الوقود المعدني ومواد التشحيم
04. Animals and Vegetable Oil and Fats	476	90	147	257	409	4	106	4	96	5	75	17	91	1	4	7	7	93	٠٤ زيوت وشحوم حيوانية ونباتية
05. Chemicals	2,775	2,866	3,651	3,777	5,139	360	425	377	425	563	340	463	447	365	441	351	450	540	٠٥ المواد الكيميائية
06. Manufactured Goods	15,179	14,988	20,275	17,072	21,688	1,654	1,633	1,752	1,635	3,254	1,446	1,679	2,107	2,210	1,928	1,908	2,311	2,474	٠٦ بضائع مصنعة
07. Machinery and Transport Equipment	9,292	12,132	11,124	8,923	9,483	608	654	1,211	701	730	1,045	1,180	645	805	2,439	580	1,089	1,177	٠٧ آلات ومعدات نقل
08. Commodities n.e.s.	1,014	813	1,741	933	1,492	100	120	42	113	160	161	793	203	349	376	260	492	511	٠٨ مواد غير مصنفة
Public Sector	3,574	6,697	28,681	21,316	17,181	1,031	1,422	3,345	2,145	1,855	5,959	1,348	3,920	341	1,579	707	509	616	القطاع العام
Donations to Societies	578	1,224	1,512	1,273	1,369	74	174	174	3	122	158	138	17	8	104	73	71	28	الهبات الواردة للجمعيات

Source : Supply, Import and Export Department.

المصدر : دائرة التوريد والاستيراد

جدول رقم (18) Table No.

القادمون والمغادرون حسب الجنسيات
Arrivals and Departures by Nationality

(in thousands of Person)

(بالالف شخص)

الفترة Period			القادمون Arrivals				المغادرون Departures			
			أردنيون Jordanians	عرب Arabs	أجانب Foreigners	المجموع Total	أردنيون Jordanians	عرب Arabs	أجانب Foreigners	المجموع Total
1967			307.1	263.0	162.6	732.7	331.1	246.0	143.5	720.6
1968			344.2	279.4	96.0	719.6	374.5	281.2	96.6	752.3
1969			358.5	271.5	68.3	698.3	386.0	268.7	81.4	736.1
1970			307.8	206.0	95.8	609.6	325.2	198.3	95.0	618.5
1971			341.8	223.0	33.9	598.7	362.5	209.7	32.7	604.9
August	1971	آب	19.6	10.2	2.4	32.2	33.1	9.9	2.2	45.2
September		أيلول	15.9	10.1	2.0	28.0	28.4	11.8	1.9	42.1
October		تشرين أول	12.8	10.5	2.2	25.5	18.8	12.0	1.9	32.7
November		تشرين ثاني	14.8	10.1	2.8	27.7	17.5	9.5	2.5	29.5
December		كانون اول	12.7	7.9	2.7	23.3	15.2	8.7	2.3	26.2
January	1972	كانون ثاني	15.7	10.5	2.1	28.3	16.2	10.7	1.9	28.8
February		شباط	14.4	8.8	2.8	26.0	17.8	9.7	1.9	29.4
March		آذار	15.9	9.7	2.7	28.3	17.2	10.0	2.1	29.3
April		نيسان	16.9	10.1	2.8	29.8	17.1	10.2	2.9	30.2
May		أيار	20.9	11.5	2.6	35.0	18.3	11.6	2.4	32.3
June		حزيران	50.6	15.6	2.8	69.0	30.1	14.3	2.4	46.8
July		تموز	57.1	21.0	3.6	81.7	36.8	18.3	2.9	58.0
August		آب	43.5	20.5	4.2	68.2	70.3	19.8	4.8	94.9

Source: Department of Statistics.

Note : These figures pertain to the East Bank only
except for the first five months of 1967,
which include also the West Bank.

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة •

ملاحظة : تشمل الأرقام الضفة الشرقية فقط، فيما عدا الأشهر الخمسة
الأولى من عام ١٩٦٧ التي تشمل الضفة الغربية أيضاً •

جدول رقم (19)
التوزيع الجغرافي للتجارة الخارجية
Geographical Distribution of Foreign Trade

(in thousands of JD)

(بالآلاف دينار)

	1967	1968	1969	1970	1971	1971						1972							
						حزيران June	تموز July	آب Aug.	أيلول Sept.	تشرين أول Oct.	تشرين ثاني Nov.	كانون أول Dec.	كانون ثاني Jan.	شباط Feb.	آذار March	نيسان April	أيار May		حزيران June
Domestic Exports	9,984	12,172	11,916	9,320	8,817	992	984	357	352	525	634	544	672	940	1,112	1,248	1,269	1,049	الصادرات الوطنية
Arab Common Market Countries	3,983	5,065	5,244	4,320	4,092	431	308	93	85	256	311	287	272	287	322	557	746	579	دول السوق العربية المشتركة
Other Arab Countries	2,446	3,109	3,266	2,831	2,593	219	342	126	208	93	178	100	209	230	402	440	282	201	بقية الدول العربية
E. E. C.	761	52	1	1	2	-	-	-	-	-	-	1	-	36	2	-	-	-	دول السوق الأوروبية المشتركة
U. K.	3	4	1	2	2	-	-	-	1	-	-	1	-	-	-	1	-	-	المملكة المتحدة
U. S. A.	12	3	6	2	2	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	الولايات المتحدة
Socialist Countries	875	1,189	1,410	1,206	626	93	116	-	-	-	-	-	-	-	-	28	47	31	البلدان الاشتراكية
India	1,429	1,889	1,482	211	956	193	87	134	37	130	44	138	70	335	116	121	117	130	الهند
Japan	31	102	35	17	172	20	19	-	20	42	27	17	27	37	80	18	34	-	اليابان
Others	444	759	471	730	372	36	112	4	1	4	74	-	94	14	190	83	43	108	البلدان الاخرى
Imports	55,048	57,492	67,752	65,882	76,627	6216	6171	3472	3637	5474	5049	8089	6,647	8,969	7,209	11,026	7,503	5,662	المستوردات
Arab Common Market Countries	4,507	4,374	6,992	5,634	7,055	887	574	59	75	262	591	453	573	573	746	702	840	421	دول السوق العربية المشتركة
Other Arab Countries	6,008	6,657	7,390	7,284	9,705	1043	1159	580	653	838	803	982	880	837	1,022	934	878	831	بقية الدول العربية
E. E. C.	12,106	11,808	12,143	12,751	11,281	1079	935	453	546	1332	834	1364	762	1,317	1,484	2,356	1,820	1,224	دول السوق الأوروبية المشتركة
U. K.	6,712	7,154	9,677	8,821	6,781	932	529	258	266	468	360	1364	530	1,551	635	860	632	798	المملكة المتحدة
U. S. A.	6,769	6,371	6,230	7,380	18,086	531	1244	531	256	546	1022	1042	170	2,145	901	2,199	321	625	الولايات المتحدة
Socialist Countries	6,477	6,847	9,433	8,994	5,075	373	546	290	321	303	201	667	2,004	702	560	707	550	385	البلدان الاشتراكية
India	1,106	1,113	1,192	1,634	1,071	82	86	130	163	131	88	85	95	138	125	135	92	91	الهند
Japan	2,034	2,894	5,149	3,876	4,190	372	307	598	340	379	404	492	350	414	362	374	346	243	اليابان
Others	9,329	10,274	9,546	9,508	13,383	917	791	573	1017	1215	746	1640	1,283	1,292	1,374	2,759	2,024	1,044	البلدان الاخرى

Source: Department of Statistics.

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة •

جدول رقم (20) Table NO.
التركيب السلمي للتجارة الخارجية حسب الأغراض الاقتصادية
Foreign Trade by Economic Function

(in thousands of JD)

	1967	1968	1969	1970	1971	1971		1972						(بالآلاف دينار)
						الربع الثالث 3rd Qtr.	الربع الرابع 4th Qtr.	كانون الثاني Jan.	شباط Feb.	آذار March	نيسان April	أيار May	حزيران June	
<u>Domestic Exports</u> =====	<u>9,984</u>	<u>12,172</u>	<u>11,916</u>	<u>9,320</u>	<u>8,817</u>	<u>1,693</u>	<u>1,703</u>	<u>622</u>	<u>940</u>	<u>1,112</u>	<u>1,248</u>	<u>1,269</u>	<u>1,049</u>	الصادرات الوطنية =====
<u>Consumer Goods</u>	<u>5,877</u>	<u>6,914</u>	<u>7,085</u>	<u>6,060</u>	<u>5,450</u>	<u>771</u>	<u>921</u>	<u>392</u>	<u>432</u>	<u>718</u>	<u>867</u>	<u>646</u>	<u>387</u>	السلع الاستهلاكية
Foodstuffs	4,839	5,749	5,743	4,751	3,978	522	718	298	350	626	770	591	281	المواد الغذائية
Current Consumer Goods	957	1,074	1,250	1,245	1,401	238	203	86	80	90	91	54	100	سلع الاستهلاك الجارى
Durable Consumer Goods	81	91	92	64	71	11	-	8	2	2	6	1	6	سلع الاستهلاك الدائم
<u>Raw Materials</u>	<u>3,806</u>	<u>4,588</u>	<u>4,562</u>	<u>2,586</u>	<u>2,457</u>	<u>594</u>	<u>456</u>	<u>198</u>	<u>420</u>	<u>278</u>	<u>297</u>	<u>309</u>	<u>312</u>	المواد الخام
Oil and Fuels	68	89	44	2	107	8	-	-	-	-	000	-	-	المحروقات والوقود
Other	3,738	4,499	4,518	2,584	2,350	586	456	198	420	278	297	309	312	المواد الخام الأخرى
<u>Capital Goods</u>	<u>258</u>	<u>628</u>	<u>226</u>	<u>672</u>	<u>873</u>	<u>219</u>	<u>232</u>	<u>82</u>	<u>88</u>	<u>116</u>	<u>84</u>	<u>314</u>	<u>350</u>	السلع الرأسمالية
Construction Materials	91	451	4	363	498	164	74	13	29	45	74	314	255	مواد بناء
Machinery and Equipment	164	174	219	306	335	55	158	-	-	-	-	-	-	آلات ومعدات
Other	3	3	3	3	40	-	-	69	59	71	10	-	95	سلع رأسمالية أخرى
<u>Other</u>	<u>43</u>	<u>42</u>	<u>43</u>	<u>2</u>	<u>37</u>	<u>109</u>	<u>94</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	مواد غير داخلية في مكان آخر
<u>Re-exports</u> =====	<u>1,342</u>	<u>2,011</u>	<u>2,833</u>	<u>2,853</u>	<u>2,623</u>	<u>620</u>	<u>501</u>	<u>100</u>	<u>124</u>	<u>574</u>	<u>1,294</u>	<u>173</u>	<u>268</u>	المعاد تصديره =====
<u>Imports</u> =====	<u>55,048</u>	<u>57,492</u>	<u>67,752</u>	<u>65,882</u>	<u>76,627</u>	<u>13,280</u>	<u>18,697</u>	<u>6,647</u>	<u>8,969</u>	<u>7,209</u>	<u>11,026</u>	<u>7,503</u>	<u>5,662</u>	المستوردات =====
<u>Consumer Goods</u>	<u>23,870</u>	<u>27,606</u>	<u>33,887</u>	<u>33,025</u>	<u>33,441</u>	<u>3,936</u>	<u>7,587</u>	<u>3,910</u>	<u>3,040</u>	<u>4,022</u>	<u>3,828</u>	<u>3,556</u>	<u>2,839</u>	السلع الاستهلاكية
Foodstuffs	14,097	16,238	18,093	18,884	21,465	2,022	5,127	2,996	1,768	2,331	2,069	1,922	1,386	المواد الغذائية
Current Consumer Goods	7,889	9,264	12,297	9,789	7,288	1,583	1,405	670	897	1,237	1,273	1,173	1,036	سلع الاستهلاك الجارى
Durable Consumer Goods	1,884	2,104	3,497	4,352	4,688	331	1,054	244	375	454	486	461	417	سلع الاستهلاك الدائم
<u>Raw Materials</u>	<u>13,722</u>	<u>12,213</u>	<u>14,593</u>	<u>15,144</u>	<u>13,612</u>	<u>2,420</u>	<u>3,574</u>	<u>1,870</u>	<u>1,612</u>	<u>1,715</u>	<u>2,499</u>	<u>1,659</u>	<u>1,481</u>	المواد الخام
Oil and Fuels	2,987	3,217	3,814	3,748	4,445	1,487	1,266	550	556	568	679	510	575	المحروقات والوقود
Other	10,735	8,996	10,779	11,396	9,167	933	2,308	1,320	1,056	1,147	1,820	1,149	906	المواد الخام الأخرى
<u>Capital Goods</u>	<u>14,774</u>	<u>13,922</u>	<u>15,239</u>	<u>13,375</u>	<u>17,614</u>	<u>2,195</u>	<u>2,422</u>	<u>866</u>	<u>1,415</u>	<u>1,447</u>	<u>2,022</u>	<u>1,335</u>	<u>1,341</u>	السلع الرأسمالية
Machinery and Transport Equipment	5,730	4,714	4,886	5,566	11,245	1,328	1,282	444	536	612	188	167	122	آلات ومعدات النقل
Other Machinery and Equipment	6,925	7,840	8,712	5,787	4,873	830	923	313	680	638	609	417	433	آلات ومعدات أخرى
Other	2,119	1,368	1,641	2,022	1,496	37	217	109	199	197	1,225	751	786	سلع رأسمالية أخرى
<u>Miscellaneous</u>	<u>2,682</u>	<u>3,751</u>	<u>4,033</u>	<u>4,338</u>	<u>11,960</u>	<u>4,729</u>	<u>5,114</u>	<u>1</u>	<u>2,902</u>	<u>25</u>	<u>2,677</u>	<u>953</u>	<u>1</u>	مواد غير داخلية في مكان آخر

Source: Department of Statistics

المصدر: دائرة الإحصاءات العامة

Table No. (21) جدول رقم
التركيب السلي للمواد الوطنية حسب التصنيف الدولي
Domestic Exports by Commodity According to SITC

(in thousands of J)

(بألاف دينار)

Code No.	1967	1968	1969	1970	1971	1971		1972						رقم التصنيف
						البيع الثالث	البيع الرابع	كانون الثاني	شباط	آذار	نيسان	أيار	حزيران	
						3rd Qtr.	4th Qtr.	Jan.	Feb.	March	April	May	June	
Total	9,984	12,172	11,916	9,320	8,817	1,693	1,703	672	940	1,112	1,248	1,269	1,049	المجموع
0. Food and Live Animals	4,639	5,560	5,492	4,663	3,683	546	493	285	346	626	773	593	284	٠٠ المواد الغذائية والحيوانات الحية
Fruits and Nuts	989	1,324	1,449	1,380	1,005	120	178	110	166	232	325	240	69	الفواكه والمكسرات
Citrus Fruits	355	695	731	1,029	743	12	145	109	163	198	283	-	28	الحضائر
Bananas	194	195	286	148	78	5	7	1	3	24	24	19	4	الموز
Watermelons	268	172	195	102	55	50	-	-	-	-	-	-	9	البطيخ والشمام
Vegetables	3,128	3,741	3,573	2,870	1,430	317	216	120	144	310	390	320	181	الخضروات
Tomatoes and Tomato Juice	1,758	2,267	1,991	1,570	1,190	61	51	71	101	93	117	172	44	بندورة ورب البندورة
Eggplants	267	335	429	340	240	36	32	40	34	29	12	42	68	الباذنجان
1. Beverages and Tobacco	676	545	563	519	411	72	58	31	40	34	49	20	29	٠١ المشروبات والتبغ
Cigarettes	663	536	563	519	368	72	58	31	40	34	41	20	29	السجائر
2. Crude Materials, Inedible, Except Fuels	3,719	4,471	3,852	2,454	2,347	567	456	191	374	265	277	305	299	٠٢ المواد الخام غير صالحة للأكل ما عدا المحروقات
Phosphates	3,476	4,212	3,565	2,237	2,238	550	456	186	371	236	246	275	288	الفوسفات
3. Mineral Fuels, Lubricants & Related Minerals	68	88	44	8	31	7	-	-	-	-	000	-	-	٠٣ الوقود المعدني ، مواد التشحيم والمواد المشابهة
4. Animal and Vegetable Oils and Fats	288	271	382	143	320	-	225	14	5	8	4	1	4	٠٤ زيوت وشحوم حيوانية ونباتية
Olive Oil	245	217	342	133	275	-	214	14	4	3	000	000	-	زيت الزيتون
5. Chemicals	40	86	194	264	382	63	90	36	27	33	16	11	39	٠٥ مواد كيميائية
6. Manufactured Goods Classified by Material	153	654	912	742	1,077	217	123	31	116	67	101	334	281	٠٦ بضائع مصنوعة مصنفة حسب المادة
Cement	62	419	483	320	471	157	65	11	25	40	71	309	247	الاسمنت
7. Machinery & Transport Equipment	164	174	219	304	335	55	158	69	27	71	9	-	95	٠٧ آلات ومعدات النقل
Batteries and Accumulators	140	168	207	304	335	55	158	69	27	71	9	-	92	بطاريات ومجمعات كهربائية
8. Misc. Manufactured Articles	194	281	215	185	194	57	6	15	5	8	19	5	18	٠٨ مصنوعات متنوعة
9. Commodities and Transactions; n. e. s.	43	42	43	38	37	109	94	-	-	-	-	-	-	٠٩ أصناف ومعاملات غير مصنفة

Source: Department of Statistics.

المصدر: دائرة الإحصاء العامة

جدول رقم (22) . Table No .
التركيب السلعي للمستوردات حسب التصنيف الدولي
Imports by Commodity According to SITC

(in thousands of JD)

(بالآلاف دينار)

Code No.	1967	1968	1969	1970	1971	1971		1972						رقم التصنيف
						الربع الثالث 3rd Qtr.	الربع الرابع 4th Qtr.	كانون الثاني Jan.	شباط Feb.	آذار March	نيسان April	أيار May	حزيران June	
Total =====	55,048	57,492	67,752	65,882	76,627	13,280	18,697	6,647	8,969	7,209	11,026	7,503	5,662	المجموع =====
0. Food and Live Animals	13,635	15,745	17,837	18,684	20,125	2,094	5,247	2,964	1,767	2,384	2,031	1,893	1,332	٠٠ المواد الغذائية والحيوانات الحية
Live Animals	1,151	1,746	3,129	1,609	778	32	34	59	44	32	16	15	98	حيوانات حية
Dairy Products and Eggs	1,201	1,430	1,883	2,141	2,451	343	678	206	250	264	284	294	325	منتجات الألبان والبيض
Wheat and Flour of Wheat	2,506	3,460	1,776	3,966	3,786	176	1,389	289	353	606	384	158	155	دقيق الحنطة والقمح
Rice	1,341	1,135	1,255	788	1,306	49	133	1	66	146	182	353	186	أرز مطبوخ
Sugar	1,520	1,854	2,286	2,116	2,186	297	429	1,732	142	47	23	60	36	سكر
Fruits, Vegetables and Nuts	1,742	2,517	2,520	2,031	3,961	326	919	282	349	455	374	426	197	الفواكه والخضروات والمكسرات
Coffee, Tea, Cocoa and Spices	1,583	1,823	1,996	1,724	2,084	489	510	160	182	202	212	131	138	القهوة والشاي والكاكاو والبهارات
1. Beverages and Tobacco	1,100	1,317	1,242	714	1,161	130	366	86	53	47	265	59	86	٠١ المشروبات الباردة والسيجار والتبغ
Crude Tobacco	991	1,045	993	608	956	95	366	66	32	34	236	38	63	التبغ الخام
2. Crude Materials, Inedible, except Fuels	2,604	2,284	2,753	2,382	2,326	215	266	210	340	314	206	191	169	٠٢ المواد الخام غير الصالحة للأكل عدا المحروقات
Wood, Lumber and Cork	1,288	840	761	837	486	122	-	107	164	17	26	20	46	الأخشاب والفلين
Textile Fibres and their Waste	446	623	1,119	749	546	-	157	26	39	118	38	40	70	الألياف النسيجية وفضلاتها
Oil Seeds, Oil Nuts and Oil Kernels	432	375	379	344	812	-	53	14	59	67	58	37	-	الحبوب والمكسرات الزيتية
3. Mineral Fuels, Lubricants and Related Materials	2,987	3,217	3,814	3,692	4,844	1,488	1,266	551	560	567	680	509	551	٠٣ الوقود المعدني وزيوت التشحيم والمواد المشابهة
Crude Oil	2,150	2,166	2,619	2,524	4,137	1,248	1,168	466	481	446	424	335	434	النفط الخام
4. Animal & Vegetable Oil & Fats	939	513	537	454	795	178	250	6	35	121	123	168	90	٠٤ زيوت وشحوم حيوانية ونباتية
5. Chemicals	2,880	3,022	3,412	3,707	3,216	311	521	322	399	492	665	464	486	٠٥ المواد الكيميائية
Medical & Pharmac. Products	1,407	1,504	1,567	1,648	1,257	239	351	112	192	243	260	159	211	أدوية ومستحضرات طبية
Essential Oils & Perfume Mater	379	524	590	862	396	41	61	28	57	58	80	94	81	مواد ومستحضرات الزينة والعطور والتعطير
Polishing & Cleansing Preps.														
6. Manufactured Goods by Material	14,480	13,353	17,292	15,466	11,916	1,655	2,713	1,482	1,421	1,657	2,119	1,553	1,285	٠٦ بضائع مصنفة حسب المادة
Rubber Manufactures	822	1,010	1,077	719	657	199	134	77	129	49	105	107	71	المصنوعات المطاطية
Paper and Paper Board	887	1,020	1,175	975	1,009	36	77	113	141	218	193	157	163	الورق والورق المقوى
Textile Yarn, Fabrics, Made-up Articles & Related Products	5,031	5,672	6,370	5,728	5,625	1,249	1,425	399	497	613	726	639	538	الغزل والمنسوجات والمصنوعات منها
7. Machinery & Transport Equipment	11,327	11,137	13,036	10,567	16,193	1,913	1,991	681	1,078	1,220	1,549	1,030	1,199	٠٧ الآلات ومعدات النقل
Electrical & Non-electrical Machinery	6,419	7,274	7,825	6,660	5,038	785	843	431	816	807	1,262	723	838	آلات كهربائية وغير كهربائية
Transport Equipment & Parts	4,908	3,863	5,211	3,907	11,155	1,128	1,148	250	261	414	287	307	361	وسائل نقل وقطعها
8. Miscell. Manufactured Articles	2,414	3,153	3,796	3,609	4,175	567	963	345	416	382	714	686	464	٠٨ مصنوعات متنوعة
Clothing and Footwear	675	1,026	1,457	1,144	1,583	231	444	129	122	110	187	247	205	ملابس وأحذية
Scientific Instruments, Photographic Equipment, etc.	671	826	797	892	927	96	117	62	98	89	335	239	91	أجهزة وأدوات مهندسية أو علمية
9. Commod. & Transactions, n.e.s.	2,682	3,751	4,033	6,607	11,876	4,729	5,114	000	2,900	25	2,674	950	-	٠٩ أصناف ومعاملات غير مبرزة

Source: Department of Statistics.

المصدر: دائرة الإحصاءات العامة

جدول رقم (23) Table No. (23)
التركيب السلعي للصادرات الوطنية الى دول السوق العربية
المشتركة حسب التصنيف الدولي
Domestic Exports to Arab Common Market Countries
by Commodity According to SITC

(in thousands of ل.د)

(بالالف دينار)

Code No.	1967	1968	1969	1970	1971	1970			1971				1972	رقم التصنيف
						الربع الثاني 2nd Qtr.	الربع الثالث 3rd Qtr.	الربع الرابع 4th Qtr.	الربع الاول 1st Qtr.	الربع الثاني 2nd Qtr.	الربع الثالث 3rd Qtr.	الربع الرابع 4th Qtr.	الربع الاول 1st Qtr.	
<u>Total</u>	<u>3,982</u>	<u>5,065</u>	<u>5,244</u>	<u>4,320</u>	<u>4,092</u>	<u>1,479</u>	<u>485</u>	<u>698</u>	<u>1,076</u>	<u>1,676</u>	<u>486</u>	<u>354</u>	<u>939</u>	<u>المجموع</u>
<u>0. Food and Live Animals</u>	<u>3,032</u>	<u>3,982</u>	<u>3,542</u>	<u>2,922</u>	<u>2,079</u>	<u>999</u>	<u>202</u>	<u>324</u>	<u>726</u>	<u>892</u>	<u>181</u>	<u>270</u>	<u>512</u>	<u>٠٠ المواد الغذائية والحيوانات الحية</u>
<u>Fruits and Nuts</u>	700	995	954	918	536	292	98	134	246	172	63	13	190	<u>الفواكه والمكسرات</u>
Citrus Fruits	297	579	531	619	383	246	11	107	195	117	7	59	158	<u>الحضيات</u>
Bananas	172	179	235	119	70	44	18	26	15	42	5	4	5	<u>الموز</u>
Watermelon	160	118	80	54	32	-	49	-	-	-	29	-	-	<u>البطيخ والشمام</u>
<u>Vegetables</u>	<u>2,135</u>	<u>2,728</u>	<u>2,445</u>	<u>1,832</u>	<u>1,390</u>	<u>667</u>	<u>100</u>	<u>158</u>	<u>400</u>	<u>667</u>	<u>93</u>	<u>40</u>	<u>277</u>	<u>الخضروات والقطاني</u>
Tomatoes and Tomato Juice	1,498	2,042	1,710	1,327	912	498	50	76	324	515	40	33	154	<u>بندورة ورب البندورة</u>
Eggplants	208	279	332	255	180	94	29	34	41	76	34	30	43	<u>الباذنجان</u>
<u>1. Beverages and Tobacco</u>	<u>316</u>	<u>320</u>	<u>422</u>	<u>295</u>	<u>202</u>	<u>92</u>	<u>72</u>	<u>83</u>	<u>73</u>	<u>39</u>	<u>33</u>	<u>32</u>	<u>38</u>	<u>٠١ المشروبات والتبغ</u>
Cigarettes	307	313	422	295	176	92	72	83	-	25	33	32	38	<u>السجائر</u>
<u>2. Crude Materials, Inedible, Except Fuels</u>	<u>36</u>	<u>126</u>	<u>228</u>	<u>38</u>	<u>17</u>	<u>2</u>	<u>8</u>	<u>7</u>	<u>1</u>	<u>9</u>	<u>8</u>	<u>-</u>	<u>13</u>	<u>٠٢ المواد الخام غير الصالحة للاكل عدا المحروقات</u>
<u>3. Mineral Fuels, Lubricants and Related Minerals</u>	<u>31</u>	<u>68</u>	<u>20</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>٠٣ الوقود المعدني ومواد التشحيم والمواد المشابهة</u>
<u>4. Animal and Vegetable Oils and Fats</u>	<u>257</u>	<u>188</u>	<u>335</u>	<u>116</u>	<u>299</u>	<u>11</u>	<u>4</u>	<u>58</u>	<u>58</u>	<u>11</u>	<u>-</u>	<u>203</u>	<u>36</u>	<u>٠٤ زيوت وشحوم حيوانية ونباتية</u>
<u>5. Chemicals</u>	<u>32</u>	<u>73</u>	<u>191</u>	<u>246</u>	<u>344</u>	<u>61</u>	<u>8</u>	<u>81</u>	<u>100</u>	<u>122</u>	<u>56</u>	<u>77</u>	<u>70</u>	<u>٠٥ مواد كيميائية</u>
<u>6. Manufactured Goods Classified by Material</u>	<u>45</u>	<u>93</u>	<u>291</u>	<u>323</u>	<u>702</u>	<u>98</u>	<u>38</u>	<u>40</u>	<u>65</u>	<u>402</u>	<u>106</u>	<u>77</u>	<u>86</u>	<u>٠٦ بضائع مصنوعة مصنفة حسب المادة</u>
<u>7. Machinery and Transport Equip Batteries and Accumulators</u>	<u>135</u>	<u>104</u>	<u>129</u>	<u>275</u>	<u>318</u>	<u>91</u>	<u>33</u>	<u>39</u>	<u>45</u>	<u>66</u>	<u>50</u>	<u>159</u>	<u>164</u>	<u>٠٧ آلات ومعدات النقل بطاريات ومجمعات كهربائية</u>
<u>8. Misc. Manufactured Articles</u>	<u>56</u>	<u>63</u>	<u>35</u>	<u>49</u>	<u>96</u>	<u>12</u>	<u>-</u>	<u>8</u>	<u>8</u>	<u>43</u>	<u>7</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>٠٨ صنوعات متنوعة</u>
<u>9. Commodities and Transactions: n.e.s.</u>	<u>43</u>	<u>48</u>	<u>51</u>	<u>56</u>	<u>35</u>	<u>113</u>	<u>120</u>	<u>58</u>	<u>-</u>	<u>92</u>	<u>45</u>	<u>36</u>	<u>20</u>	<u>٠٩ أصناف ومعاملات غير مصنفة</u>

Source: Department of Statistics.

المصدر: دائرة الإحصاءات العامة

جدول رقم (24) Table No. (24)
التركيب السلي للمستوردات من دول السوق العربية
المشتركة حسب التصنيف الدولي
Imports from Arab Common Market Countries
by Commodity According to SITC

(in thousands of ID)

(بالآلاف دينار)

Code No.	1967	1968	1969	1970	1971	1 9 7 0			1 9 7 1				1972	رقم التصنيف
						الربع الثاني	الربع الثالث	الربع الرابع	الربع الاول	الربع الثاني	الربع الثالث	الربع الرابع	الربع الاول	
						2nd Qtr.	3rd Qtr.	4th Qtr.	1st Qtr.	2nd Qtr.	3rd Qtr.	4th Qtr.	1st Qtr.	
Total =====	4,507	4,374	6,992	5,633	7,055	2,057	1,390	711	2,631	2,410	708	1,306	1,892	المجموع =====
0. Food and Live Animals	2,442	2,801	5,093	3,818	4,278	1,550	844	228	1,970	1,278	248	481	1,177	٠٠ المواد الغذائية والحيوانات الحية
Live Animals	800	1,136	2,539	1,453	579	297	589	17	480	-	20	34	97	حيوانات حية
Fruits	210	115	435	1,084	1,354	485	11	156	574	438	13	170	528	الفواكه
Vegetables and Nuts	278	350	370	312	451	72	-	-	235	34	-	-	183	الخضروات
Rice	923	840	1,066	462	675	318	85	49	383	273	20	-	138	الرز
Wheat and Barley	87	68	500	265	-	146	83	-	6	-	-	-	-	حنطة وشعير
1. Beverages and Tobacco	-	-	64	25	-	8	8	3	3	2	-	-	-	٠١ المشروبات والتبغ
2. Crude Materials, Inedible, Except Fuels	241	124	27	73	629	1	1	27	140	285	96	37	117	٠٢ المواد الخام غير الصالحة للاكل عدا المحروقات
3. Minerals, Fuels & Lubricants	-	-	-	55	117	14	-	-	66	10	3	38	47	٠٣ الوقود المعدني ومواد تشحيم
4. Animals and Vegetable Oil and Fats	131	-	-	44	52	-	14	-	-	51	-	-	-	٠٤ زيوت ودهن حيوانية
5. Chemicals	16	58	16	91	94	8	7	3	15	7	3	5	5	٠٥ مواد كيميائية
6. Manufactured Goods Classified	997	727	966	744	851	197	158	139	137	228	98	296	142	٠٦ بضائع مصنوعة حسب المادة
Cotton Yarn	590	423	550	445	59	141	109	73	62	177	85	198	35	مواد قطنية
Yarn and Woven Fabrics of Man-Made Fibers	128	152	123	147	84	29	27	28	19	37	9	25	11	نسيج من الياف تركيبية
7. Machinery and Transport Equipment	166	-	41	69	29	-	59	8	3	59	3	2	3	٠٧ آلات ومعدات النقل
8. Miscellaneous Manufactured Articles	103	239	246	218	429	69	24	19	67	190	57	121	44	٠٨ مصنوعات متنوعة
Clothing	62	34	212	195	389	48	21	15	59	120	41	93	24	ملابس
9. Commodities & Transactions, n.e.s.	411	425	539	496	576	210	275	284	230	300	200	326	357	٠٩ مواد غير مصنفة

Source: Department of Statistics.

المصدر: دائرة الاحصاءات العامة ٠١

Table No. (25) جدول
حركة ميناء العقبة
Activity in Aqaba Port

الفترة Period	عدد البواخر Number of Vessels	الكميات بالآلاف الأطنان Quantities in Thousands of Tons					
		المصدرات Exports				المستوردات Imports	مجموع البضائع المستوردة والمصدرة Total of Imports & Exports
		مختلفة وترانزيت Other Comm. & Transit	إعادة تصدير Re-exports	فوسفات Phosphate	المجموع Total		
1967	452	28.7	1.6	620.6	650.9	353.8	1004.7
1968	275	77.8	5.3	611.6	694.7	161.4	856.1
1969	269	61.9	0.7	475.9	538.5	205.0	743.5
1970	220	27.2	1.6	157.5	186.3	195.6	381.9
1971	254	58.1	2.9	326.2	387.2	277.9	665.1
Sept. 1971 أيلول	16	4.0	0.1	15.0	19.1	15.2	34.3
October تشرين أول	20	1.4	0.0	46.4	47.8	32.4	80.2
November تشرين ثاني	23	1.0	0.0	30.2	31.2	24.9	56.1
December كانون أول	27	0.5	0.1	41.5	42.1	63.5	105.6
January 1972 كانون ثاني	17	0.1	0.0	45.7	45.8	26.4	72.2
February شباط	29	1.5	0.0	101.5	103.0	18.4	121.4
March آذار	25	1.8	0.1	64.7	66.6	65.4	132.0
April نيسان	27	3.1	0.0	41.6	44.7	52.3	97.0
May أيار	31	1.1	0.0	41.4	42.5	66.1	108.6
June حزيران	22	3.0	0.0	55.0	58.0	42.6	100.6
July تموز	27	0.1	0.0	44.8	44.9	51.6	96.5
August آب	28	1.4	0.0	75.3	76.7	34.1	110.8
September أيلول	30	2.0	0.0	30.5	32.5	50.4	82.9

Source: Aqaba Port Department, Aqaba.

المصدر: دائرة ميناء العقبة، العقبة •

Table No. (26) جدول رقم
خلاصة الموازنة العامة للدولة

Summary of Central Government Budget

(in thousands of JD)

(بالالف دينار)

	1967	1968	1969	1970	1971 ^{1/}	1970		1971 ^{1/}				1972 ^{1/}		
						الربع الثالث	الربع الرابع	الربع الاول	الربع الثاني	الربع الثالث	الربع الرابع	الربع الاول	الربع الثاني	
						3rd Qtr.	4th Qtr.	1st Qtr.	2nd Qtr.	3rd Qtr.	4th Qtr.	1st Qtr.	2nd Qtr.	
Revenues	70,417	71,919	76,382	68,377	78,573	17,008	18,741	13,046	11,481	29,052	24,994	12,977	16,938	الإيرادات
a. Domestic	25,497	26,269	32,520	30,259	36,100	6,065	9,490	7,360	7,462	9,767	11,511	7,247	6,944	أ. المحلية
b. Foreign Grants	40,409	40,113	38,377	35,424	35,109	10,500	8,213	3,694	3,758	16,887	10,770	3,984	7,771	ب. المساعدات الخارجية
c. Foreign Borrowing	4,292	5,438	4,837	2,279	3,741	389	1,034	1,042	181	2,348	170	875	1,991	ج. الاقتراض الخارجي
d. Allocation of SDRs	-	-	-	-	1,840	-	-	880	-	-	960	871	232	د. حقوق السحب الخاصة
e. Loans Repaid to Central Government.	219	99	648	415	200	54	4	70	80	50	-	-	-	هـ. قروض مستردة
f. I. M. F. (Compensatory Financing)	-	-	-	-	1,583	-	-	-	-	-	1,583	-	-	و. التمويل التعويضي
Expenditures	68,155	80,520	88,410	80,706	81,541	18,091	28,374	10,142	19,393	22,273	29,733	15,523	17,406	النفقات
a. Recurring	44,659	57,186	65,231	59,028	60,714	14,998	16,443	9,351	15,469	16,256	19,638	14,874	15,495	أ. المتكررة
b. Development	23,496	23,334	23,179	21,678	20,827	3,093	11,931	791	3,924	6,017	10,095	649	1,911	ب. الانمائية
Surplus or Deficit	2,262	-8,601	-12,028	-12,329	-2,968	-1,083	-9,633	2,904	-7,912	6,779	-4,739	-2,546	- 468	الوفر أو العجز
Domestic Borrowing	-	-	8,400	4,200	12,100	1,800	800	3,900	7,500	500	200	3,000	-	الاقتراض الداخلي
a. Treasury Bills	-	-	8,400	4,200	8,400	1,800	800	3,900	4,500	-	-	-	-	أ. ادوات خزينة
b. Govt. Bonds	-	-	-	-	3,000	-	-	-	3,000	-	-	3,000	-	ب. سندات التعمير
c. Loans from Domestic Banks	-	-	-	-	700	-	-	-	-	500	200	-	-	ج. قروض من البنوك المحلية

Source: Ministry of Finance
Central Bank of Jordan

^{1/} : Preliminary

المصدر: وزارة المالية
البنك المركزي

^{1/} : أولي

جدول رقم (27) Table No.
الإيرادات المحطية للدولة
Central Government Domestic Revenues

(in thousands of JD)

(بالآلاف دينار)

Source	1967	1968	1969	1970	1971 ^{1/}	1970		1971 ^{1/}				1972 ^{1/}		المصدر
						الربيع الثالث	الربيع الرابع	الربيع الاول	الربيع الثاني	الربيع الثالث	الربيع الرابع	الربيع الاول	الربيع الثاني	
						3rd Qtr.	4th Qtr.	1st Qtr.	2nd Qtr.	3rd Qtr.	4th Qtr.	1st Qtr.	2nd Qtr.	
Total	25,497	26,269	32,520	30,259	36,100	6,065	9,490	7,360	7,462	9,767	11,511	7,247	6,944	المجموع
1. Tax Revenues	18,272	19,093	22,992	21,459	23,685	4,974	4,224	5,224	5,675	6,350	6,436	6,276	6,285	١. الإيرادات الضريبية
a) Indirect Taxes	16,115	17,270	20,715	18,965	20,757	4,494	3,708	4,558	4,890	5,601	5,708	5,593	5,569	أ) الضرائب غير المباشرة
Customs	8,199	8,847	10,650	9,103	7,686	2,139	1,709	1,797	1,966	1,847	2,076	2,309	2,435	الجمارك
Excise	5,054	5,515	6,084	5,094	6,752	1,098	1,185	1,529	1,425	1,895	1,903	1,711	1,338	المكوس
Licenses	1,010	1,410	2,173	1,876	2,472	534	133	498	579	664	731	654	642	الرخص
Fees	1,852	1,498	1,808	1,539	2,339	401	229	433	545	765	596	553	643	الرسوم
Additional Tax	-	-	-	1,353	1,508	322	452	301	375	430	402	366	461	الضريبة الإضافية
b) Direct Taxes	2,157	1,823	2,277	2,494	2,928	480	516	666	785	749	728	683	716	ب) الضرائب المباشرة
Income Tax	2,055	1,778	2,239	2,471	2,845	478	514	644	766	730	705	657	688	ضريبة الدخل
Property Tax	102	45	38	23	83	2	2	22	19	19	23	26	28	ضريبة الأملاك
2. Non-Tax Revenues	7,225	7,176	9,528	8,800	12,415	1,091	5,266	2,136	1,787	3,417	5,075	971	659	٢. الإيرادات غير الضريبية
Post, Telgr. & Teleph.	1,287	1,004	1,067	1,011	1,155	212	203	214	294	332	315	324	230	البريد والبرق والهاتف
Interest & Profits	2,055	2,883	4,641	4,819	5,118	169	4,474	14	500	873	3,731	80	39	الفوائد والأرباح
Miscellaneous	2,071	1,257	1,773	1,025	1,715	249	273	342	363	551	459	267	284	إيرادات مختطفه
Revenue from Pension	627	783	860	927	900	174	310	138	279	264	219	300	106	إيرادات التقاعد
Oil Transit Dues	1,185	1,249	1,187	1,018	3,527	287	6	1,428	351	1,397	351	-	-	عائدات التابلين

Source: Ministry of Finance

^{1/} Preliminary

المصدر: وزارة المالية

/١ أوليه

Table No. (28) جدول رقم
الإيرادات الخارجية للدولة
Foreign Receipts of Central Government

(in thousands of JD)

(بالآلاف دينار)

Source	1967	1968	1969	1970	1971 ^{1/}	1970		1971 ^{1/}				1972 ^{1/}		المصدر
						الربح الثالث	الربح الرابع	الربح الاول	الربح الثاني	الربح الثالث	الربح الرابع	الربح الاول	الربح الثاني	
						3rd Qtr	4th Qtr	1st Qtr	2nd Qtr	3rd Qtr	4th Qtr	1st Qtr	2nd Qtr	
Total	44,701	45,551	43,214	37,703	42,273	10,889	9,247	5,616	3,939	19,235	13,483	5,730	2,994	المجموع
1- Budget Support	16,896	39,550	37,553	33,070	34,929	10,449	6,010	3,694	3,725	16,845	10,665	3,984	7,771	١- المساعدات المالية لدعم الموازنة
a) U.S.A.	6,126	1,949	-	-	16,978	-	-	-	-	11,623	5,355	-	3,570	أ) اميركية
b) U.K.	964	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ب) بريطانيا
c) Arab	9,806	37,601	37,553	33,070	17,951	10,449	6,010	3,694	3,725	5,222	5,310	3,984	4,201	ج) عربية
2- Economic & Technical Assistance	2,372	313	824	2,354	180	51	2,203	-	33	42	105	-	-	٢- المساعدات الاقتصادية والفنية
a) U.S.A.	770	313	819	266	157	48	121	-	13	39	105	-	-	أ) اميركية
b) West Germany	80	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ب) ألمانيا الغربية
c) Arab League	1,022	-	-	2,072	-	-	2,072	-	-	-	-	-	-	ج) الجامعة العربية
d) Ford Foundation	-	-	5	16	23	3	10	-	20	3	-	-	-	د) مؤسسة فورد
e) British Aid	500	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	هـ) بريطانيا
3- Emergency Aid	21,141	250	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٣- المساعدات الطارئة
4- Development Loans	4,292	5,438	4,837	2,279	3,741	389	1,034	1,042	181	2,348	170	875	1,991	٤- القروض الانمائية
a) U.K.	185	827	1,253	262	1,768	-	-	497	-	1,271	-	288	-	أ) بريطانيا
b) West Germany	506	1,511	241	133	552	62	-	-	-	531	21	178	893	ب) ألمانيا الغربية
c) Kuwait	628	167	559	277	242	84	-	-	80	73	89	52	269	ج) الكويت
d) I.D.A.	721	361	195	143	173	-	42	-	62	66	45	285	143	د) مؤسسة الانماء الدولية
e) U.S.A.I.D.	747	1,053	977	757	442	168	424	54	15	370	3	72	680	هـ) وكالة الانماء الاميركية
f) Saudi Arabia	1,505	1,500	1,499	500	357	-	500	357	-	-	-	-	-	و) السعودية
g) Denmark	-	19	113	207	207	75	68	134	24	37	12	-	6	ز) الدنمارك
5- Allocation of SDRs	-	-	-	-	1,840	-	-	880	-	-	960	871	232	٥- حقوق السحب الخاصة
6- I.M.F. (Compensatory Financing)	-	-	-	-	1,583	-	-	-	-	-	1,583	-	-	٦- التمويل التعويضي

Source: Ministry of Finance
National Planning Council
Central Bank of Jordan

^{1/} : Preliminary

المصدر: وزارة المالية
المجلس القومي للتخطيط
البنك المركزي
^{1/} : أولي

جدول رقم (29) Table No.
النفقات العامة للدولة
Government Expenditures

(in thousands of JD)

(بالالف دينار)

Type of Expenditure	1967	1968	1969	1970	1971 ^{1/}	1970		1971 ^{1/}				1972 ^{1/}		نوع النفقات
						الربع الثالث	الربع الرابع	الربع الاول	الربع الثاني	الربع الثالث	الربع الرابع	الربع الاول	الربع الثاني	
						3rd Qtr.	4th Qtr.	1st Qtr.	2nd Qtr.	3rd Qtr.	4th Qtr.	1st Qtr.	2nd Qtr.	
<u>Total</u>	68,155	80,520	88,410	80,706	81,541	18,091	28,374	10,142	19,393	22,273	29,733	15,523	17,406	المجموع
a) Recurring	44,659	57,186	65,231	59,028	60,714	14,998	16,443	9,351	15,469	16,256	19,638	14,874	15,495	أ) متكررة
b) Development	23,496	23,334	23,179	21,678	20,827	3,093	11,931	791	3,924	6,017	10,095	649	1,911	ب) انمائية
1. <u>Defence and Public Security</u>	28,557	38,463	46,165	38,214	39,122	11,173	8,655	5,363	10,417	10,944	12,398	9,755	9,848	١. الدفاع والأمن العام
a) Recurring	28,061	38,418	45,976	38,134	38,979	11,171	8,577	5,363	10,407	10,931	12,278	9,755	9,848	أ) متكررة
b) Development	496	45	189	80	143	2	78	-	10	13	120	-	-	ب) انمائية
2. <u>Administration</u>	13,479	16,863	12,305	10,467	20,914	1,588	5,324	1,177	3,751	5,460	10,526	2,521	4,123	٢. الإدارة
a) Recurring	5,849	7,411	7,219	7,471	8,662	1,423	2,814	1,159	2,052	2,007	3,444	2,007	2,443	أ) متكررة
b) Development	7,630	9,452	5,086	2,996	12,252	165	2,510	18	1,699	3,453	7,082	514	1,680	ب) انمائية
3. <u>Social Services</u>	9,613	9,962	12,400	13,693	10,749	2,375	5,380	2,484	2,508	2,848	2,909	2,288	2,242	٣. الخدمات الاجتماعية
a) Recurring	7,505	8,069	8,725	9,808	9,664	1,716	3,636	2,248	2,294	2,470	2,652	2,288	2,237	أ) متكررة
b) Development	2,108	1,893	3,675	3,885	1,085	659	1,744	236	214	378	257	-	5	ب) انمائية
4. <u>Economic Services</u>	11,491	8,837	12,963	13,081	7,282	1,964	6,129	802	2,120	2,256	2,104	530	702	٤. الخدمات الاقتصادية
a) Recurring	1,448	1,516	1,533	1,583	1,512	289	579	330	336	438	408	446	511	أ) متكررة
b) Development	10,043	7,321	11,430	11,498	5,770	1,675	5,550	472	1,784	1,818	1,696	84	191	ب) انمائية
5. <u>Communication and Transport Services</u>	5,015	6,395	4,577	5,251	3,474	991	2,886	316	597	765	1,796	429	491	٥. خدمات المواصلات والنقل
a) Recurring	1,796	1,772	1,778	2,032	1,897	399	837	251	380	410	856	378	456	أ) متكررة
b) Development	3,219	4,623	2,799	3,219	1,577	592	2,049	65	217	355	940	51	35	ب) انمائية

Source: Ministry of Finance

^{1/} : Preliminary

المصدر: وزارة المالية

١/ : أولي

جدول رقم (30) Table No.
الدين العام الخارجي
External Public Debt

(in thousands of JD)

(بالالف دينار)

Source	رصيد غير المسدد Debt Outstanding				وضع الدين العام في نهاية الربع الثاني ١٩٧٢ As at the End of 2nd Qtr 1972				حركة القروض خلال الربع الثاني ١٩٧٢ During 2nd Qtr 1972 2/			المصدر
	1968	1969	1970	1971	رصيد غير المسدد Debt Outstanding	رصيد غير المسدد Undisbursed	التسديدات Payments		المحسوب Disbursed	التسديدات Payments		
							أقساط Principal	فوائد Interest		أقساط Principal	فوائد Interest	
<u>Total</u>	<u>35,856</u>	<u>39,899</u>	<u>41,785</u>	<u>51,175</u>	<u>55,612</u>	<u>27,762</u>	<u>7,794</u>	<u>3,090</u>	<u>1,991</u>	<u>657</u>	<u>341</u>	المجموع =====
United Kingdom	12,612	13,869	14,131	15,855	17,509	615	-	-	-	-	-	المملكة المتحدة
Kuwait	8,882	8,808	8,346	7,849	8,203	5,017	3,918	1,152	269	32	5	الكويت
West Germany	3,245	3,645	3,683	4,064	5,662	15,684	524	742	893	25	67	ألمانيا الغربية
U. S. A. I. D.	2,591	3,501	4,074	4,391	5,086	2,263	773	444	680	66	58	وكالة الانماء الامريكية
Saudi Arabia	2,999	4,499	5,000	5,357	5,357	-	-	-	-	-	-	السعودية
I. D. A.	2,904	3,099	3,241	3,410	3,836	3,807	6	138	143	3	6	مؤسسة الانماء الدولية
Denmark	23	128	335	503	527	26	59	-	6	21	-	الدنمارك
C. Itoh & Co. 1/	-	-	875	821	711	-	164	75	-	55	23	سي. اتوه وشركاه 1/
ENI - IMPEX 1/	2,600	2,350	2,100	1,862	1,631	-	1,469	63	-	-	-	اني. ايمكس 1/
EXIM Bank	-	-	-	2,915	3,079	207	-	217	-	-	91	بنك التصدير والاستيراد
Foreign Commercial Banks1/	-	-	-	2,541	2,266	143	881	251	-	455	91	البنوك التجارية الأجنبية الاجنبية 1/
I. M. F. (Compensatory Financing)	-	-	-	1,607	1,745	-	-	8	-	-	-	صندوق النقد الدولي (تمويل تعويضي)

Source: National Planning Council.
Central Bank of Jordan.

1/ : Suppliers credit, payable in foreign currency
and guaranteed by the Government.

المصدر: المجلس القومي للتخطيط.
البنك المركزي الاردني.

1/ : تسهيلات ائتمانية مقدمة من المصدرين على أن تدفع
بالعملة الأجنبية بضمان الحكومة الاردنية

جدول رقم (31) Table No.
المصدر الصناعي للإنتاج المحلي الإجمالي

Industrial Origin of Gross Domestic Product

(in millions of Jds)

(بملايين الدنانير)

	1966	1967	1968	1969	1970*	
<u>Industrial Origin of Gross Domestic Product at Factor Cost</u>						<u>المصدر الصناعي للإنتاج المحلي الإجمالي</u> <u>بسر الكلفة</u>
Agriculture, Forestry and Livestock	27.65	38.74	27.53	36.34	32.21	الزراعة والحراج والمواشي
(Crops and Forestry)	(15.98)	(29.15)	(13.04)	(23.81)	(18.13)	(المحاصيل الزراعية والحراج)
(Livestock)	(11.67)	(9.59)	(14.49)	(12.53)	(14.08)	(المواشي)
Manufacturing and Mining	17.27	17.50	20.05	23.12	19.77	الصناعة والتعدين
Construction	9.28	8.69	9.83	10.89	7.79	الإنشاءات
Electricity and Water Supply	1.97	1.78	2.27	2.09	2.35	الطاقة الكهربائية والمياه
Transportation	14.42	14.84	14.55	16.01	15.91	النقل
Wholesale and Retail Trade	28.92	39.08	29.07	38.36	38.00	تجارة الجملة والفرق
Banking and Finance	2.77	3.40	2.97	4.20	4.18	الأعمال المصرفية والمالية
Ownership of Dwellings	11.20	11.90	12.33	12.78	13.61	ملكية المساكن
Public Administration and Defence	22.03	26.01	33.25	36.28	37.94	الإدارة العامة والدفاع
Services	14.10	15.17	16.64	18.27	21.55	الخدمات
Total Gross Domestic Product at Factor Cost	149.61	177.11	168.49	198.34	193.31	الإنتاج المحلي الإجمالي بسر الكلفة
+ Indirect Taxes	20.89	17.60	18.42	19.17	20.30	+ الضرائب غير المباشرة
= Total G.D.P. at Market Prices	170.50	194.71	186.91	217.51	213.61	= الإنتاج المحلي الإجمالي بسر السوق
+ Net Factor Income From Abroad	15.15	11.24	10.37	14.03	12.64	+ صافي الدخل من الاستثمار في الخارج
= Total Gross National Product (at Market Prices)	185.65	205.95	197.28	231.54	226.25	= الإنتاج القومي الإجمالي بسر السوق
Minus Depreciation Allowances	-7.21	-6.76	-8.19	-8.73	-7.77	ناقصا نفقات اهتلاك رأس المال
Minus Indirect Taxes	-20.89	-17.60	-18.42	-19.17	-20.30	ناقصا الضرائب غير المباشرة
= Net National Product (at Factor Cost)	157.55	181.59	170.67	203.64	198.18	= الإنتاج القومي الصافي (بسر الكلفة)

Source: Department of Statistics.

المصدر: دائرة الإحصاءات العامة.

* Preliminary.

* أولية.

جدول رقم (32) Table No.
الانفاق على الانتاج القومي الاجمالي
Expenditures on Gross National Product

(in millions of JD)

(بملايين الدنانير)

	1966	1967	1968	1969	1970 *	
1) Private Consumption Expenditure	149.48	158.55	153.36	164.47	168.44	(١) الانفاق على الاستهلاك الخاص
2) General Government Consumption Expenditure	39.17	46.36	58.61	64.53	61.90	(٢) الانفاق الحكومي العام على الاستهلاك
3) Gross Private Fixed Capital Formation	15.20	11.55	14.02	22.74	17.90	(٣) مجمل التكوين الرأسمالي الثابت في القطاع الخاص
4) Gross Fixed Capital Formation of General Government	12.45	14.97	15.95	16.62	9.51	(٤) مجمل التكوين الرأسمالي الثابت في القطاع الحكومي
5) Change in Stocks	-1.26	-0.70	7.68	25.58	13.42	(٥) التخفيض في قيمة الموجودات
Expenditure on Consumption and Gross Capital Formation	215.04	230.73	249.62	293.94	271.17	الانفاق على الاستهلاك والتكوين الرأسمالي الاجمالي
6) Exports of Goods and Services	32.06	27.66	28.27	32.26	32.33	(٦) البضائع والخدمات المصدرة
Expenditure on Gross Domestic Product and Imports	247.10	258.39	277.89	326.20	303.50	مجموع الانفاق على الانتاج المحلي الاجمالي والواردات
7) Less Imports of Goods and Services	76.60	63.68	90.98	108.69	89.89	(٧) ناقصا البضائع والخدمات المستوردة
Expenditure on Gross Domestic Product	170.50	194.71	186.91	217.51	213.61	الانفاق على الانتاج المحلي الاجمالي
8) Net Factor Income from Abroad	15.15	11.24	10.37	14.03	12.64	(٨) صافي الدخل والاستثمارات في الخارج
Expenditure on Gross National Product	185.65	205.95	197.28	231.54	226.25	الانفاق على الانتاج القومي الاجمالي

Source: Department of Statistics.

* Preliminary.

المصدر: دائرة الاحصاءات العامة •
* أولية •

جدول رقم (33) Table No.
الانتاج الزراعي
Agricultural Production

(in thousands of tons)

(بالالف طن)

Crop	المحصول	1967	1968	1969	1970	1971*
Wheat	حنطة	239.7	116.2	159.3	55.5	168.2
Barely	شعير	77.7	24.1	42.5	5.2	26.2
Tobacco	دخان	2.1	2.1	2.0	1.2	1.1
Other Field Crops	بقية المحاصيل الحقلية	56.1	19.8	31.3	11.4	31.9
Tomatoes	بندورة	259.7	152.9	150.1	137.4	147.6
Other Vegetables	خضار اخرى	282.2	85.6	69.1	70.2	92.9
Olives	زيتون	64.0	36.3	23.9	3.0	18.5
Grapes	عنب	71.6	19.3	14.2	6.4	18.6
Citrus Fruits	حمضيات	61.4	37.3	24.3	48.9	24.0
Water Melons	بطيخ وشمام	118.4	82.2	53.2	22.8	28.1
Other Fruits	فواكه اخرى	64.8	20.1	27.7	22.5	14.5

Source: Department of Statistics.
Ministry of Agriculture for
the Ghor figures of 1969 and
1970 only.

المصدر: دائرة الاحصاءات العامة •
وزارة الزراعة لارقام الاغوار للاعوام
١٩٦٩ و ١٩٧٠ فقط •

Note: Figures for the years 1969,
1970 and 1971 pertain to the
East Bank only.

ملاحظة: الارقام للاعوام ١٩٦٩ و ١٩٧٠ و ١٩٧١
للضفة الشرقية فقط •

* Preliminary.

* أولية •

جدول رقم (34) Table No.
الانتاج الصناعي والرقم القياسي لاهم الصناعات
Production and the Index Number of
Principal Industries

Products	Unit	1967	1968	1969	1970	1971	1971				1972										الوحدة	المنتجات
							أيلول Sept.	تشرين الاول Oct.	تشرين الثاني Nov.	كانون الاول Dec.	كانون الثاني Jan.	شباط Feb.	آذار March	نيسان April	ايار May	حزيران June	تموز July	آب Aug.	أيلول Sept.			
Phosphate (dry)	000 tons	917.8	1161.9	1087.3	938.9	640.0	40.2	53.2	33.3	35.8	51.9	19.4	30.9	56.6	74.9	58.5	64.1	79.3	72.4	الف طن	الفوسفات (جاف)	
Cement	000 tons	289.2	375.6	480.4	377.6	418.9	43.4	36.2	23.4	20.4	17.5	22.6	32.8	39.9	69.3	65.4	73.7	78.9	81.1	الف طن	الاسمنت	
Petroleum Products	000 tons	392.6	392.9	464.1	445.8	556.7	47.0	41.8	50.4	49.1	56.8	51.3	53.3	47.5	47.3	48.2	53.4	49.3	31.9	الف طن	المنتجات البترولية	
Sole Leather & Wool	tons	329.4	399.3	373.7	276.8	397.4	23.9	25.2	81.0	47.6	34.8	47.1	55.4	102.3	93.6	114.6	53.5	18.8	17.1	طن	جلد النعل والصوف والشعر	
Upper Leather	000 sq.ft.	1671	1678	1687	1302	1887.6	189.3	157.3	254.0	217.7	124.0	196.5	208.7	176.6	193.4	215.0	261.9	190.4	107.2	الف قدم ٢	الجلد العلوي	
Detergents	tons	1300	1300	1312	1709	2591.6	189.9	116.2	104.6	264.3	248	173	231	239	200	183	226	200	140	طن	مسحوق الصابون	
Liquid Batteries	000 Batts.	45.6	59.6	66.9	66.8	40.0	1.9	2.1	1.7	3.0	1.6	3.0	4.4	4.0	1.6	2.4	4.1	2.6	2.8	الف بطارية	البطاريات السائلة	
Cigarettes*	tons	1804	1619	1803	1619	1536.3	134.4	136.1	100.6	209.2	81	97	98	121	122	126	156	135	152	طن	المجائزر*	
Spirits and Alcoholic Drinks*	000 litres	1911	2189	2192	2162	2396.1	246	171	115.2	128.2	137	150	197	241	213	219	241	281	256	ألف لتر	الكحول والمشروبات الروحية*	
Paper	tons	-	2063	2741	2692	2109.3	111.6	126.9	184.8	153.0	223	235	271	167	260	241	199	363	300	طن	الورق	
Electricity*	Mill.KWH	91.1	104.5	122.7	120.0	133.7	11.9	12.8	11.3	11.8	12.8	12.0	12.5	12.0	12.6	12.5	13.1	13.9	13.6	مليون ك. و. س	الطاقة الكهربائية*	
Iron	tons	-	14400	26551	24070	9214	0.0	0.0	0.0	486	1906	2753	3048	3222	1659	1775	1595	3520	2801	طن	الحديد	
Textiles*	000 yards	443	486	512	478	748.1	66.3	73	96.1	61.4	56	61	64	53	65	58	65	65	61	ألف ياردة	الاصباغ*	
Fodder	tons	19941	12463	21533	25603	34204	2451	2738	3290	3368	4150	3213	2653	2784	3361	3690	4145	4105	4055	طن	الاعلاف	
Pharmaceutical Products:																					الادوية:	
Liquid Products	000 litres	32.1	63.1	60.1	104.7	154.0	13.3	12.1	10.5	16.4	12.5	18.7	20.9	17.2	13.4	16.1	9.5	18.7	17.9	ألف لتر	سوائل	
Ointment, Tablets & Others	tons	40.4	28.0	30.9	43.1	40.1	2.8	2.0	6.7	2.9	4.1	5.2	6.0	4.1	6.9	3.6	3.8	9.5	3.9	طن	معالجين، أقراص وأخرى	
Industrial Production Index of Principal Industries. (1966 = 100)		91.1	92.7	110.8	95.9	113.7	112.6	104.9	105.8	117.2	121.3	115.5	126.0	128.8	139.1	137.7	152.8	159.1	135.9		الرقم القياسي للانتاج الصناعي لاهم الصناعات* (١٩٦٦ = ١٠٠)	
Change in Index		-8.9	1.6	18.1	-14.9	17.8	-0.7	-7.7	0.9	11.4	4.1	-5.8	10.5	2.8	10.3	-1.4	15.1	6.3	-23.2		التغير في الرقم القياسي	

Source: Industrial Companies in Jordan.

* : Figures from 1967 exclude the West Bank.

** : Pharmaceutical Products are excluded.

المصدر : المؤسسات الصناعية في الاردن

* : الأرقام اعشاريا من ١٩٦٧ لاشمل انتاج الضفة الغربية

** : لايشمل منتجات الادوية

جدول رقم (35) Table No.
الارقام القياسية لتكاليف المعيشة في مدينتي عمان والزرقاء
The Amman and Zarka Cost of Living Index

(1967 = 100)

(1967=100)

الفترة Period	جميع المواد All Items		المواد الغذائية Food		المساكن Housing		الملابس Clothing		السلع والخدمات الأخرى Other Goods & Services	
	عمان Amman	الزرقاء Zarka	عمان Amman	الزرقاء Zarka	عمان Amman	الزرقاء Zarka	عمان Amman	الزرقاء Zarka	عمان Amman	الزرقاء Zarka
(Weight) (الترجيح)	(100.0)	(100.0)	(35.0)	(35.3)	(32.3)	(33.5)	(12.1)	(13.2)	(20.6)	(18.0)
Average 1968 المعدل	99.7	100.4	97.8	98.1	100.9	102.4	99.5	100.9	101.1	101.0
Average 1969 المعدل	107.5	104.6	118.8	110.4	101.2	101.1	101.3	100.4	101.3	103.0
Average 1970 المعدل	114.8	112.2	128.1	113.9	107.3	109.5	107.2	112.4	108.5	113.5
Average 1971 المعدل	119.7	119.1	136.0	123.6	111.3	113.6	112.4	122.4	109.9	118.4
September 1971 أيلول	115.7	116.1	120.6	113.9	114.1	114.0	112.5	123.7	111.7	118.7
October تشرين أول	119.0	118.4	127.8	117.6	116.4	114.8	113.0	128.6	111.7	119.0
November تشرين ثاني	119.7	118.9	128.7	119.0	117.0	114.8	114.2	128.6	111.7	119.0
December كانون أول	120.3	118.2	130.1	117.1	117.4	114.8	114.2	128.6	111.7	119.0
January 1972 كانون ثاني	122.3	120.1	134.4	122.6	117.8	114.8	117.0	128.6	111.7	119.0
February شباط	123.1	120.2	135.6	122.4	118.8	115.3	117.3	128.6	112.0	119.0
March آذار	130.1	124.8	154.7	135.3	118.9	115.3	119.4	128.6	112.0	119.0
April نيسان	139.1	129.8	180.1	147.0	119.4	117.9	119.4	128.6	112.2	119.0
May أيار	132.4	127.5	160.1	139.3	120.1	117.9	119.5	131.4	112.2	119.4
June حزيران	126.2	125.6	142.4	133.8	120.2	117.9	119.5	131.4	112.2	119.4
July تموز	125.8	124.9	140.3	132.0	121.0	117.9	119.5	131.4	112.2	119.4
August آب	127.2	124.3	143.5	129.4	121.7	118.6	119.9	131.4	112.5	119.7
September أيلول	128.1	123.6	145.8	126.8	121.8	118.6	119.9	131.4	112.5	120.9

Source: Department of Statistics.

Note : Figures are based on a random sample survey carried for families of wage-earners in private and government civil establishments whose monthly wages range from JLD 21 to 60.

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة •

ملاحظة : تستند الأرقام على عينة عشوائية مأخوذة لعائلات المستخدمين بأجور في المؤسسات الخاصة والخدمة الحكومية الذين تتراوح دخولهم الشهرية من ٢١ - ٦٠ ديناراً •

جدول رقم (36) Table No.
نشاط البناء
Construction Activity

(Area in thousands of m²)

(المساحة بالالف متر مربع)

الفترة Period	لل سكن فقط Solely Residential						أبنية للسكن ولا غراض أخرى Residential and Other						
	عمان Amman		الزرقاء Zarka		جميع الأحياء All Districts		عمان Amman		الزرقاء Zarka		جميع الأحياء All Districts		
	عدد الرخص No. of Permits	المساحة Area	عدد الرخص No. of Permits	المساحة Area	عدد الرخص No. of Permits	المساحة Area	عدد الرخص No. of Permits	المساحة Area	عدد الرخص No. of Permits	المساحة Area	عدد الرخص No. of Permits	المساحة Area	
1967	365	33.0	226	27.5	1614	139.8	125	14.3	26	8.7	324	46.6	
1968	751	113.0	582	54.5	3135	276.7	257	78.0	100	12.4	550	115.8	
1969	1006	192.3	372	48.0	2792	329.1	126	43.8	10	21.5	342	90.7	
1970	727	142.0	205	29.7	2441	257.0	124	37.6	72	10.7	366	72.2	
1971	454	94.7	185	21.6	n.a.	n.a.	105	29.2	113	8.7	n.a.	n.a.	
Sept. 1971	أيلول	59	11.7	17	2.2	n.a.	n.a.	18	5.6	11	0.9	n.a.	n.a.
October	تشرين الاول	60	10.6	20	3.6	n.a.	n.a.	13	4.2	13	1.3	n.a.	n.a.
November	تشرين الثاني	27	4.7	14	2.3	n.a.	n.a.	5	1.2	3	0.2	n.a.	n.a.
December	كانون الاول	17	4.6	19	2.5	n.a.	n.a.	4	0.7	11	1.4	n.a.	n.a.
January 1972	كانون الثاني	21	4.5	14	1.7	n.a.	n.a.	4	0.5	5	0.9	n.a.	n.a.
February	شباط	35	6.0	26	3.5	n.a.	n.a.	9	3.0	7	0.9	n.a.	n.a.
March	آذار	60	14.0	42	6.3	n.a.	n.a.	10	8.4	17	3.1	n.a.	n.a.
April	نيسان	77	18.3	32	4.1	n.a.	n.a.	13	4.6	11	2.0	n.a.	n.a.
May	أيار	58	11.8	21	3.3	n.a.	n.a.	20	6.1	8	1.5	n.a.	n.a.
June	حزيران	93	18.0	48	7.7	n.a.	n.a.	12	3.0	15	2.2	n.a.	n.a.
July	تموز	143	28.5	34	4.2	n.a.	n.a.	17	5.2	11	1.3	n.a.	n.a.
August	آب	99	23.5	45	7.0	n.a.	n.a.	16	3.5	17	2.2	n.a.	n.a.
September	أيلول	88	18.1	26	2.9	n.a.	n.a.	8	2.3	7	0.6	n.a.	n.a.

Source: Department of Statistics,
Municipalities of Amman and Zarka.

المصدر: دائرة الإحصاءات العامة
أمانة العاصمة وبلدية الزرقاء.

INDEX

Table No.

1	Money Supply and Quasi-Money
2	Change in Money Supply and Factors Affecting Money Supply
3	Gold and Foreign Exchange Reserves
4	Foreign Exchange Receipts
5	Assets and Liabilities of the Central Bank of Jordan
6	Assets and Liabilities of Commercial Banks
7	Monetary Survey of the Banking System
8	Deposits of Commercial Banks According To Depositors
9	Deposits of Commercial Banks by Type of Deposits
10	Sectoral Distribution of Credit Outstanding at Commercial Banks
11	Bank Clearings
12	Consolidated Balance Sheet of the Specialized Credit Institutions
13	Loan Activities of Specialized Credit Institutions
14	Jordan Balance of Payments
15	Foreign Exchange Permits Issued by Area
16	Foreign Exchange Permits Issued for Invisible Items and Capital Transfers
17	Issued Import Licenses
18	Arrivals and Departures by Nationality
19	Geographical Distribution of Foreign Trade
20	Foreign Trade by Economic Function
21	Domestic Exports by Commodity According to SITC
22	Imports by Commodity According to SITC
23	Domestic Exports to Arab Common Market Countries by Commodity According to SITC
24	Imports from Arab Common Market Countries by Commodity According to SITC
25	Activity in Aqaba Port
26	Summary of Central Government Budget
27	Central Government Domestic Revenue
28	Foreign Receipts of Central Government
29	Government Expenditures
30	External Public Debt
31	Industrial Origin of Gross Domestic Product
32	Expenditures on Gross National Product
33	Agricultural Production
34	Production of Principal Industries
35	The Amman and Zarka Cost of Living Index
36	Construction Activity



Central Bank Of Jordan

Monthly Statistical Bulletin

Vol. 8.No. 9

SEPTEMBER 1972

DEPARTMENT OF RESEARCH AND STUDIES